

Académie royale des Sciences d'Outre-Mer

PRIX

EGIDE DEVROEY

PRIJS

Koninklijke Academie voor Overzeese Wetenschappen









Egide-Jean DEVROEY

# Hulde aan Egide-Jean Devroey, Aftredende vaste secretaris

Buitengewone  
plenaire zitting  
van 14.1.1970  
(Instelling van de  
prijs Egide Devroey)

Séance plénière  
extraordinaire  
du 14.1.1970  
(Institution du  
prix Egide Devroey)

Hommage à Egide-Jean Devroey,  
Secrétaire perpétuel démissionnaire

## Plenaire zitting van 14 januari 1970

### Hulde aan de Vaste Secretaris, de heer E.-J. Devroey

Een voltallige huldigingszitting voor de Vaste Secretaris, de H. E.-J. Devroey werd gehouden op woensdag 14 januari 1970 in de grote Zaal op het gelijkvloers der Theresiaanse Academie.

Aan het bureau namen plaats de HH. P. Evrard, voorzitter van de Academie en directeur van de Klasse voor Technische Wetenschappen; A. Durieux, directeur van de Klasse voor Morele en Politieke Wetenschappen; M. Van den Abeele, directeur van de Klasse voor Natuur- en Geneeskundige Wetenschappen; E.-J. Devroey, vaste secretaris en P. Staner, secretaris der zittingen.

De Voorzitter, de H. P. Evrard, opent de zitting te 14 h 45 en zet de betekenis uiteen van deze „familiebijeenkomst”, waar vriendschap, sympathie en hartelijkheid zullen uitstralen. Hij stelt de academische bedrijvigheid van de Vaste Secretaris in het licht (blz. 11).

Hij verleent dan het woord aan de H. J. Van Riel, titelvoerend lid van de Klasse voor Natuur- en Geneeskundige Wetenschappen en uittredend voorzitter, die de activiteit van de H. E.-J. Devroey schetst aan de Vrije Universiteit te Brussel. Hij kondigt het instellen aan van de Prijs Egide Devroey, en zet er de toekenningsmodaliteiten van uiteen (blz. 15).

E.P. A. Roeykens, titelvoerend lid van de Klasse voor Morele en Politieke Wetenschappen, herinnert aan de inspanningen van de jubilaris om het hoog intellectueel en moreel niveau van de Academie te handhaven, en haar eenheid te vrijwaren (blz. 21).

De Heer R. Vanderlinden, titelvoerend lid van de Klasse voor Technische Wetenschappen, beschrijft de mens in zijn Afrikaanse en moederlandse loopbaan (blz. 27).

Tenslotte drukt Mw L. Peré de dankbaarheid uit van het administratief personeel (blz. 31).

De H. E.-J. Devroey bedankt de verschillende redenaars (blz. 32).

Na een dankwoord aan de vergadering, sluit de Voorzitter de zitting te 16 h.

## Séance plénière du 14 janvier 1970

### Hommage au Secrétaire perpétuel, M. E.-J. Devroey

Une séance plénière d'hommage au secrétaire perpétuel, M. E.-J. Devroey s'est tenue le mercredi 14 janvier 1970 dans la grande salle du rez-de-chaussée de l'Académie thérésienne.

Au bureau prennent place MM. *P. Evrard*, président de l'Académie et directeur de la Classe des Sciences techniques; *A. Durioux*, directeur de la Classe des Sciences morales et politiques; *M. Van den Abeele*, directeur de la Classe des Sciences naturelles et médicales; *E.-J. Devroey*, secrétaire perpétuel et *P. Staner*, secrétaire des séances.

Le Président, M. *P. Evrard* ouvre la séance à 14 h 45 et caractérise le sens de cette réunion de famille « au cours de laquelle amitié, sympathie et cordialité se manifesteront ». Il retrace l'activité académique du secrétaire perpétuel (p. 11).

Il cède ensuite la parole à M. *J. Van Riel*, membre de la Classe des Sciences naturelles et médicales et président sortant, qui caractérise l'action de M. E.-J. Devroey à l'Université libre de Bruxelles. Il annonce la constitution du *Prix Egide Devroey* et en détermine les modalités d'attribution (p. 15).

Le R.P.A. *Roeykens*, membre de la Classe des Sciences morales et politiques, évoque les efforts réalisés par le jubilaire pour maintenir le haut niveau intellectuel et moral de l'Académie ainsi que la sauvegarde de son unité (p. 23).

M. *R. Vanderlinden*, membre de la Classe des Sciences techniques, dépeint l'homme dans sa carrière tant en Afrique qu'en Belgique (p. 27).

Enfin, Mme *L. Peré* exprime la reconnaissance du personnel administratif de l'Académie (p. 31).

M. E.-J. Devroey remercie les différents orateurs (p. 33).

Le Président, après avoir réitéré ses remerciements à l'assemblée, lève la séance à 16 h.



## **Aanwezigheidslijst der leden van de K.A.O.W.**

De HH. P. Benoit, R. Bouillenne, P. Bourgeois, F. Bultot, J. Charlier, F. Corin, E. Cuypers, graaf P. de Briey, I. de Magnée, M.-E. Denaeyer, G. de Rosenbaum, M. De Roover, E.-J. Devroey, A. Dubois, A. Durieux, F. Evens, P. Evrard, P. Fierens, W. Ganshof van der Meersch, A. Gérard, R. Germain, F. Grévisse, J.-P. Harroy, F.-L. Hendrickx, M. Homès, kanunnik L. Jadin, J. Jadin, L. Jones, F. Jurion, A. Lambrechts, J. Lebrun, A. Lederer, G. Mortelmans, J. Opsomer, L. Pétilion, P. Piron, M. Poll, W. Robijns, E.P. A. Roeykens, A. Rollet, A. Rubbens, J. Sohier, L. Soyer, P. Staner, J. Stengers, A. Stenmans, E.P. M. Storme, J. Thoreau, L. Tison, R. Vanbreuseghem, M. Van den Abeele, R. Vanderlinden, R. Van Ganse, J. Vanhove, J. Van Riel, M. Walraet.

Waren verontschuldigd, de HH. B. Aderca, P. Bartholomé, L. Bezy, Ed. Bourgeois, L. Brison, L. Calembert, F. Campus, A. Castille, E. Coppieters, R.-J. Cornet, N. De Cleene, M. De Smet, R. Devignat, A. de Vleeschauwer, A. Duchesne, G. de Witte, A. Fain, P. Fourmarier, P. Grosemans, P. Janssens, J. Kufferath, J. Lamoën, N. Laude, G. Malengreau, E. Mertens de Wilmars, J. Mortelmans, L. Pauwen, F. Pietermaat, R. Spronck, E. Van der Straeten, E.P. J. Van Wing, P. Wigny.

## Liste de présence des membres de l'ARSOM

MM. P. Benoit, R. Bouillenne, P. Bourgeois, F. Bultot, J. Charlier, F. Corin, E. Cuypers, le comte P. de Briey, I. de Magnée, M.-E. Denaeyer, G. de Rosenbaum, M. De Roover, E.-J. Devroey, A. Dubois, A. Durieux, F. Evens, P. Evrard, P. Fierens, W. Ganshof van der Meersch, A. Gérard, R. Germain, F. Grévisse, J.-P. Harroy, F.-L. Hendrickx, M. Homès, le chanoine L. Jadin, J. Jadin, L. Jones, F. Jurion, A. Lambrechts, J. Lebrun, A. Lederer, G. Mortelmans, J. Opsomer, L. Pétillon, P. Piron, M. Poll, W. Robijns, le R.P. A. Roeykens, A. Rollet, A. Rubbens, J. Sohier, L. Soyer, P. Staner, J. Stengers, A. Stenmans, le R.P. M. Storme, J. Thoreau, L. Tison, R. Vanbreuseghem, M. Van den Abeele, R. Vanderlinden, R. Van Ganse, J. Vanhove, J. Van Riel, M. Walraet.

Se sont excusés: MM. B. Aderca, P. Bartholomé, L. Bezy, Edm. Bourgeois, L. Brison, L. Calembert, F. Campus, A. Castille, E. Coppieters, R.-J. Cornet, N. De Cleene, M. De Smet, R. Devignat, A. de Vleeschauwer, G. de Witte, A. Duchesne, A. Fain, P. Fourmarier, P. Grosemans, P. Janssens, J. Kufferath, J. Lamoën, N. Laude, G. Malengreau, E. Mertens de Wilmars, J. Mortelmans, L. Pauwen, F. Pietermaat, R. Spronck, E. Van der Straeten, R.P. J. Van Wing, P. Wigny.



**Prijs Egide Devroey**  
**Lijst der intekenaars**

Bernard ADERCA  
Raymond ANTHOINE

Paul BARTHOLOMÉ  
Henry BARZIN  
Pierre BENOIT  
Etienne BERNARD  
Georges BONÉ  
Frans BONTINCK  
Albert BOUILLON  
Raymond BOUILLENNE  
Edmond BOURGEOIS  
Paul BOURGEOIS  
Paul BRIEN  
Léon BRISON  
Franz BULTOT

Lucien CAHEN  
Léon CALEMBERT  
Ferdinand CAMPUS  
Armand CASTILLE  
Jean CHARLIER  
Ridder Emmanuel COPPIETERS DE  
TER ZAELE  
François CORIN  
René-J. CORNET  
Edward CUYPERS

Eudore DE BACKER  
Comte Pierre DE BRIEY  
Natal DE CLEENE  
Jacques DE CUYPER  
Armand DELSEMMÉ  
Ivan DE MAGNÉE  
Marcel.-E. DENAEYER  
Jacques DENIS  
Chevalier Marcel DE ROOVER  
Guillaume DE ROSENBAUM  
Marcel DE SMET  
Victor DEVAUX  
René DEVIGNAT

**Prix Egide Devroey**  
**Liste des souscripteurs**

Baron Albert DE VLEESCHAUWER  
Gaston DE WITTE  
Camille DONIS  
Albert DUBOIS  
Albert DUCHESNE  
Albert DUREN  
André DURIEUX  
Robert DU TRIEU DE TERDONCK

Frans EVENS

Pierre EVRARD  
Alexandre FAIN  
Carlos FIEREMANS  
Paul FIERENS  
† Paul FOURMARIER

Walter GANSHOF VAN DER  
MEERSCH  
Albert GÉRARD  
René GERMAIN  
Pascal GEULETTE  
Jean GILLAIN  
Luc GILLON  
Pierre GOUROU  
Fernand GRÉVISSE  
Paul GROSEMANS

Jean-Paul HARROY  
Frédéric-L. HENDRICKX  
Paul HERRINCK  
Jean HIERNAUX  
Marcel HOMÈS

Jean-B. JADIN  
Chanoine Louis JADIN  
Pieter JANSSENS  
Floribert JURION

Alexis KAGAME  
Félix KAISIN

Jean KUFFERATH

Albert LAMBRECHTS

Emile LAMY

Norbert LAUDE

Jean LEBRUN

André LEDERER

Jacques LEPERSONNE

Albert MAESEN

Guy MALENGREAU

Ecuyer Eugène MERTENS DE WIL-  
MARS

Georges MORTELMANS

Jos MORTELMANS

R.P. Guy MOSMANS

Joseph OPSOMER

Maurice PARDE

Léonard PAUWEN

Léon PÉTILLON

François PIETERMAAT

Pierre PIRON

Max POLL

Alexandre PRIGOGINE

Paul RAUCQ

† Maurice ROBERT (de la part de  
Madame et de ses filles Ghis-  
laine et Aline)

Walter ROBYNS

E.P. Auguste ROEYKENS

Anatole ROLLET

Antoine RUBBENS

Thure SAHAMA

Georges SLADDEN

Jean SOHIER

Louis SOYER

René SPRONCK

Pierre STANER

Jean STENGERS

Alain STENMANS

E.P. Marcel STORME

Jean-Jacques SYMOENS

Robert THONNARD

Jacques THOREAU

Léon TISON

Université libre de Bruxelles

Raymond VANBREUSEGHEM

Marcel VAN DEN ABEELE

† Fred VAN DER LINDEN (de la  
part de Madame)

Raymond VANDERLINDEN

P.-Edgar VAN DER STRAETEN

Julien VANHOVE

René VAN GANSE

Telemaco VAN LANGENDONCK

Wilhelmus VAN LAMMEREN

Fernand VAN LANGENHOVE

Joseph VAN RIEL

Nicolas VARLAMOFF

Marcel WALRAET

Nestor WATTIEZ

Pierre WIGNY

Romain YAKEMTCHOU



Van links naar rechts:

De gauche à droite:

Marcel VAN DEN ABEELE, André DURIEUX, Pierre EYRAUD, Egide-Jean DEVROEY, Pierre STANER, Joseph VAN RIEL.  
(14.1.1970)



## P. Evrard. — Président de l'Académie

Mesdames et Messieurs,

Il m'échoit le grand honneur d'ouvrir la séance plénière extraordinaire de ce jour.

Celle-ci sera consacrée, suivant le souhait que vous avez exprimé récemment, à rendre un juste hommage à notre confrère M. *Egide Devroey*, notre si dévoué secrétaire perpétuel. Mes fonctions de président ne pouvaient commencer de manière plus agréable.

S'il convient que je rappelle les mérites éminents de notre Confrère, je dois cependant vous prier de m'excuser d'être un peu trop bref. En effet, je me limiterai à rappeler les services qu'il a rendus à notre Compagnie, pendant plus de vingt-sept ans.

D'autres amis de M. *Egide Devroey*, qui ont le privilège de le connaître depuis beaucoup plus longtemps que moi, certains d'entre eux ont été ses collaborateurs, ont souhaité pouvoir exprimer leur reconnaissance au nom des divers groupes de notre Académie en rappelant chacun des raisons particulières de notre attachement à notre Secrétaire perpétuel.

Cette séance solennelle est aussi une réunion de famille au cours de laquelle amitié, sympathie et cordialité se manifesteront.

\* \* \*

C'est dans des circonstances particulièrement difficiles en 1942, lorsque feu *Edouard De Jonghe*, secrétaire général de l'Institut royal colonial belge, dut, contraint par l'occupant, cesser ses activités, que M. *Egide Devroey* assura cette mission à titre intérimaire jusqu'en 1945. Le 18 juin de la même année, la Commission administrative l'appela aux fonctions de secrétaire des séances. Il fut nommé secrétaire général par arrêté royal du 3 mai 1950. Ce titre fut modifié en celui de secrétaire perpétuel par un arrêté royal du 3 mai 1955.



Ce titre n'est pas seulement honorifique. Il cache des activités multiples, souvent rebutantes, faites de patience et d'abnégation. Il faut assurer la marche journalière d'un organisme complexe. Ainsi, outre la préparation des séances de nos trois Classes, il faut organiser le travail de la Commission administrative, de la Commission d'Histoire, de la Commission de la Biographie d'Outre-Mer, et veiller à la présentation et à la publication du *Bulletin des séances* et des *Mémoires*.

Tous nos Confrères apprécient sans réserves le soin et l'intelligence que M. *Egide Devroey* apporte à l'exécution de ces tâches.

Notre Académie entretient avec les pays d'Outre-Mer, et en particulier avec la République démocratique du Congo, une activité des plus utiles à la Belgique, et elle jouit aussi, grâce à la diffusion des travaux et études présentés par ses membres, d'un excellent renom à l'étranger, sur les plans scientifique et culturel.

Ce magnifique résultat, c'est en grande partie à notre Secrétaire perpétuel qu'elle le doit, grâce à tous les contacts qu'il a su nouer et maintenir.

Je n'oublierai pas de signaler, bien qu'il soit fort discret à cet égard, les invraisemblables difficultés financières auxquelles il doit faire face depuis de nombreuses années et dont je vais avoir, revers à toute médaille, à connaître sous peu.

Tout récemment, notre Confrère vient de donner une preuve supplémentaire de son esprit clairvoyant et désintéressé. Il a constaté certaines lacunes dans notre organisation, en particulier en ce qui concerne la limite d'âge des fonctions de secrétaire perpétuel. Il a convaincu ses Collègues et des propositions ont été faites aux Ministres de l'Education nationale dont relève notre Académie. Il a tenu à être le premier à se voir appliquer les dispositions nouvelles et, dès cette année, il ne sera plus le secrétaire perpétuel de notre Académie. C'est, il me semble, la marque du plus profond dévouement. Rares sont ceux qui savent céder des responsabilités et remettre en des mains plus jeunes la gestion d'une maison qui est en progrès constant, et à laquelle ils ont consacré près de trente années de leur existence.

C'est pour ces raisons, en partie, cher Monsieur *Devroey*, que vos Confrères ont désiré organiser cette séance plénière extraordinaire.

Permettez-moi, en leur nom à tous et en mon nom personnel, de vous demander de transmettre à Madame *Devroey* nos hommages les plus respectueux et l'expression de notre vive sympathie. A vous-même, nous désirons exprimer notre sincère amitié et notre profonde reconnaissance.

14 janvier 1970.



## J. Van Riel. — Membre de la Classe des Sciences naturelles et médicales

Monsieur le Secrétaire perpétuel,

Depuis que j'ai l'honneur de faire partie de notre Compagnie — depuis 1947 — c'était alors l'Institut royal colonial belge — vous m'avez plusieurs fois fait le reproche, très gentiment d'ailleurs, de parler trop longuement, d'être un peu bavard. Je m'efforcerai aujourd'hui de démentir ce reproche, en étant le plus bref possible.

Après avoir énoncé les modalités d'attribution du *prix Egide Devroey* qui couronne votre brillante carrière scientifique et académique, je me contenterai d'évoquer deux aspects de celle-ci.

De *prijs Egide Devroey* is ingesteld als blijk van dankbaarheid aan de Vaste Secretaris, de H. E.-J. Devroey, die gedurende haast een kwart eeuw de Koninklijke Academie voor Overzeese Wetenschappen gediend heeft (1).

Deze prijs, ten bedrage van 70 000 F, zal driemaal toegekend worden: in 1975, 1980 en 1985. Hij is bedoeld om de auteur te belonen van een in het Nederlands of het Frans opgestelde, sinds minder dan 3 jaren uitgegeven of onuitgegeven verhandeling over een vraagstuk dat kan bijdragen tot de wetenschappelijke kennis van het derde wereldblok.

Hij is voorbehouden aan Belgische of buitenlandse personaliteiten die tenminste reeds vijf jaren gehecht zijn aan een Belgische instelling voor hoger onderwijs of voor navorsing.

In 1975 zal hij een verhandeling bekronen betreffende één der wetenschapstakken der Klasse voor Morele en Politieke Wetenschappen; in 1980, een verhandeling betreffende een der wetenschapstakken der Klasse voor Natuur- en Geneeskundige Wetenschappen; in 1985 een verhandeling betreffende een der wetenschapstakken der Klasse voor Technische Wetenschappen.

---

(1) Cf. p. 4

De voorgelegde verhandelingen dienen op de Secretarie der Academie toe te komen in 3 exemplaren en respectievelijk vóór 1 maart 1975, 1980 en 1985.

Voor elke ingediende verhandeling zal de bevoegd verklaarde Klasse drie leden aanwijzen die hun verslag voor 1 mei zullen voorleggen, teneinde aan de Klasse toe te laten de laureaat aan te duiden in haar zitting van mei. Dit zal gebeuren door geheime stemming en met volstreckte meerderheid van de leden der Klasse. Indien geen enkele kandidaat deze meerderheid na drie beurten bereikt, zal een laatste stemming plaats hebben, waarbij een relatieve meerderheid als voldoende zal beschouwd worden voor het regelmatig toekennen van de prijs.

De prijs zal niet mogen verdeeld worden.

De laureaat van het bekroonde werk zal de titel dragen: « Laureaat van de prijs Egide Devroey ».

De Academie zal het bekroonde werk, indien dat nog niet gedrukt werd, kunnen publiceren.

Dit zijn de uitvoeringsmaatregelen van deze academische prijs.

Ik zou thans twee bijzondere aspecten van de veelzijdige activiteit van onze Vaste secretaris willen aanhalen: enerzijds als vertegenwoordiger van de Klasse voor Natuur- en Geneeskundige Wetenschappen zou ik de verhoudingen willen vernoemen die hem aan deze Klasse binden; anderzijds, als hoogleraar aan de Universiteit te Brussel zou ik de diensten in het licht willen stellen die hij aan deze instelling heeft bewezen en in 't bijzonder zijn moedige en vaderlandslievende houding gedurende de tweede wereldoorlog.

En premier lieu, comme représentant de la Classe des Sciences naturelles et médicales, je voudrais souligner les nombreux liens qui unissent Monsieur *Devroey* aux disciplines qui sont les nôtres. Neveu du grand botaniste Jean Massart, son intérêt pour les sciences biologiques a toujours été vif; c'est un naturaliste enthousiaste. Par ailleurs, il est membre de la Commission du Patrimoine de l'Institut royal des Sciences naturelles de Belgique. Dans le milieu médical non plus, il n'est pas un étranger. Il s'y rattache, ici aussi, au titre familial, si je puis ainsi dire.

Madame DEVROEY, dont l'affectueuse présence à ses côtés, lui a été si précieuse au cours de sa carrière africaine et métropoli-

taine, est pharmacienne; elle est la fille du docteur Charles BORDET et la nièce de l'illustre Prix Nobel, mon maître Jules BORDET. Notre Secrétaire perpétuel fut, entre autres, membre fondateur de la Fondation belge pour la lutte contre la lèpre, membre du Conseil d'Administration du Fonds Reine Elisabeth pour l'assistance médicale aux Indigènes du Congo belge (FOREAMI), etc. Mais c'est surtout dans le domaine où collaborent étroitement l'hygiéniste et l'ingénieur, celui du génie sanitaire, qu'il a déployé une activité particulièrement féconde, tant par ses études que par ses réalisations.

Entré au service du Congo en 1920 comme ingénieur des Ponts et Chaussées, il dirigea pendant plusieurs années le service provincial des Travaux publics du Katanga et participa activement à l'équipement sanitaire d'Elisabethville. De 1931 à 1938, il remplit les fonctions d'ingénieur en chef, chef du Service des Travaux publics du Gouvernement général et dans cette haute charge il continua à s'intéresser spécialement aux problèmes de technique sanitaire.

Après son retour en Europe, il fut nommé membre du Conseil supérieur d'Hygiène du Congo et du Ruanda-Urundi, où ses interventions étaient fort appréciées. A l'étranger, il fut notamment élu membre de l'Association française des Techniciens et Hygiénistes municipaux.

Sur les 182 travaux qu'il a publiés de 1926 à 1969, plus d'une vingtaine sont orientés vers des questions d'assainissement au sens le plus large; les principaux sujets qui y sont traités concernent la climatologie et les facteurs du confort, l'habitation et le conditionnement d'air, l'urbanisation, les installations sanitaires et l'épuration des eaux résiduaires, la politique de l'eau, l'approvisionnement en eau potable des collectivités rurales, les retenues d'eau et la malaria.

Toujours préoccupé par les problèmes de santé publique, il avait en 1948, au cours d'un voyage d'étude au Vénézuéla, recueilli de nombreux rapports et études sur la lutte menée contre le paludisme dans ce pays sous la direction d'un expert de réputation internationale, le docteur GABALDON, et à son retour il m'avait confié cette riche documentation pour que, dans une communication, j'en fasse connaître l'essentiel à nos Confrères

de la Classe des Sciences naturelles et médicales (1). Les deux importants travaux que Monsieur *Devroey* a consacrés à l'habitation tropicale et aux installations sanitaires et qui ont été publiés dans nos mémoires, ont été des guides extrêmement précieux pour les hygiénistes et les techniciens sanitaires.

C'est pour toutes ces raisons, Monsieur le Secrétaire perpétuel, que la Classe des Sciences naturelles et médicales regrettera si vivement de ne plus bénéficier de votre présence régulière à nos séances et de vos avis éclairés.

Comme professeur à l'Université libre de Bruxelles, je voudrais maintenant rendre hommage aux grands services que Monsieur *Devroey* a rendus à cette maison, qui a occupé et occupe une place si éminente dans la vie nationale, et, à ce propos, rappeler aussi la fermeté de son patriotisme. Proclamé ingénieur civil de l'U.L.B. en juillet 1920, il reste pendant toute sa carrière en relations suivies avec ses maîtres et ses camarades d'étude.

En 1939-40, il fut membre du Conseil d'Administration de l'Union des Anciens Etudiants de l'U.L.B.; il devait le redevenir plus tard en 1944-1948 pour en être vice-président en 1948-1950. Mais c'est pendant la deuxième guerre mondiale qu'il a manifesté par des actes courageux son attachement et son dévouement à l'Université.

Les principes sur lesquels sont basés l'enseignement de celle-ci et son idéal de liberté spirituelle et de tolérance étaient évidemment en opposition radicale avec l'idéologie raciste et totalitaire des Nazis. Ceux-ci lui imposèrent un étroit contrôle et prétendirent y introduire leurs créatures. Refusant de se soumettre aux exigences de l'occupant, le Conseil d'Administration décida le 24 novembre 1941 de suspendre les cours, attitude qui provoqua l'emprisonnement comme otages de membres du Conseil d'Administration, de professeurs et de dirigeants d'associations étudiantes. C'est en ces temps dangereux que Monsieur *Devroey* s'associa davantage encore à la vie et à la résistance de l'Université. Son ardent patriotisme, il en avait déjà donné des preuves en 1914: engagé volontaire au Génie, il termina la cam-

---

(1) *Bull. I.R.C.B.*, 1948, 564-570.

pagne aux Pontonniers. Il est porteur de la croix de guerre 1914-1918 (6 chevrons de front, un chevron de blessure), de la médaille de la Victoire, de la Médaille commémorative 1914-1918.

Après la fermeture de l'Alma mater en 1941, Monsieur *Devroey* constitua l'équipe d'amis de l'Université qui l'aidèrent pécuniairement et se chargèrent d'assurer le paiement des membres du personnel. Après la libération, l'U.L.B. lui montra toute sa reconnaissance pour sa courageuse action clandestine: il fut nommé membre permanent du Conseil d'Administration et du Bureau, délégué du Conseil d'Administration au bureau de l'Institut du Travail. Dans toutes les institutions de l'U.L.B. orientées vers le tiers monde, il se dévoua inlassablement comme vice-président de la Commission consultative pour l'Afrique centrale, comme membre du Comité directeur du Fonds Cassel, comme membre du Conseil d'Administration du Centre scientifique et médical de l'Université libre de Bruxelles en Afrique centrale (CEMUBAC).

En avril 1954, le Président du Conseil d'Administration, M. Paul DE GROOTE, lui écrivit:

Sur la proposition de l'Université, Monsieur le Ministre de l'Intérieur vous a accordé à la demande de la Commission de la Reconnaissance nationale la croix civique de 1<sup>re</sup> Classe en raison de votre comportement patriotique pendant la guerre et notamment pour la collaboration que vous avez apportée à notre Université, afin que celle-ci puisse surmonter les dures épreuves de l'occupation ennemie. Nous nous faisons un plaisir de vous adresser à cette occasion les vives félicitations de l'Université et de vous réitérer l'expression de notre très profonde gratitude.

La réponse de Monsieur *Devroey* fut d'une émouvante modestie:

Les félicitations que vous voulez bien m'adresser à cette occasion me touchent d'autant plus que les services que j'ai eu le privilège de rendre à notre Alma Mater en 1941 représentent bien peu de chose en regard de ce que je lui dois.

Lorsque fut décidé le principe de la séance d'aujourd'hui, il avait été entendu que ce serait une réunion à laquelle n'assisteraient que les Confrères des trois Classes de l'Académie et c'est



uniquement à eux que fut proposé la création du *prix Egide Devroey* (1), mais la communication qui leur était adressée à cette occasion n'avait évidemment aucun caractère confidentiel et les autorités académiques en ayant eu connaissance, l'Université de Bruxelles nous a spontanément fait connaître sa participation à la constitution de ce Fonds.

Evidemment, pour être objectif, il nous faut bien ajouter que ces éminents mérites ne vont pas — telle est la nature humaine — sans quelques petits défauts: un caractère volontiers bougon et un tantinet autoritaire sur les bords; mais, cher Monsieur *Devroey*, ces faiblesses sont bien mineures à côté des qualités essentielles de l'esprit et du cœur qui ont été les vôtres au cours de votre longue et magnifique carrière: un sens élevé du devoir, une scrupuleuse conscience professionnelle, une étonnante capacité de travail, un total désintéressement, une profonde bonté et le culte de l'amitié. Et c'est pourquoi les Confrères ont répondu avec enthousiasme, de Belgique et de l'étranger, à la proposition de créer un prix portant votre nom et qu'ils sont venus si nombreux aujourd'hui pour vous exprimer leur déférente et chaleureuse sympathie et vous adresser de tout cœur le souhait d'usage dans de pareilles circonstances: « *Ad multos annos* ».

14 janvier 1970.

---

(1) Cf. *Bull. ARSOM* (1969, 688).

## **A. Roeykens. — Lid van de Klasse voor Morele en Politieke Wetenschappen**

Geachte Heer Devroey,  
Waarde Confraters,  
Dames en Heren,

Gedurende twintig jaar heeft de Confrater, die we heden speciaal huldigen, als Vaste Secretaris van onze Academie, zijn activiteit met de sluier der bescheidenheid omhuld. Nu hij, uit eigen beweging, zijn ambt neerlegt, zal hij het ons zeker vandaag niet ten kwade duiden dat we die sluier even oplichten.

Het is voor ons een eer, in naam van de Confraters der Klasse voor Morele en Politieke Wetenschappen, U, geachte Heer *Devroey*, openlijk en van harte hulde en dank te brengen voor de algehele toewijding en onverdroten inspanningen met dewelke gij al die jaren, — en in de moeilijke omstandigheden die we allen kennen, — de bloei, het prestige, de werking, de uitstraling, de organisatorische herstructurering, en zelfs het voortbestaan van onze Academie hebt behartigd.

Uw lang ambtstermijn is zeer vruchtbaar geweest in nuttige en bestendige verwezenlijkingen, al hebt gij veel zorgen gekend, die echter nooit uw geloof in de toekomst van onze instelling hebben aan het wankelen gebracht. Gedurende die jaren hebt gij het bestaan van onze Academie gunstig beïnvloed. Gij hebt haar helpen brengen van eenvoudig Instituut tot volwaardige herkende zusterinstelling van de andere Academiën van het land.

En het mag gezegd, de onze, al is zij de jongste, moet voor de anderen niet onderdoen op wetenschappelijk vlak inzake waardevolle prestaties. Zij heeft een eigen, niet te onderschatten rol te vervullen in de wereld der wetenschap. Om maar te spreken van de klasse die we hier vertegenwoordigen: onze Academie groepeerde in haar schoot wetenschapsmensen die de kulturele waarden en instellingen alleraard van originele volksgroepen uit Afrika en de andere Overzeese landen op etnologisch, juridisch,

sociaal, religieus, linguistisch, artistiek en historisch gebied bestuderen, en aldus deze waarden voor het nageslacht effectief helpen bewaren; onze Academie groepeeret wetenschapsmensen die begaan zijn met de studie van de menigvuldige facetten van het gewichtige vraagstuk der ontwikkeling dezer volkeren naar politieke en economische zelfstandigheid, naar betere levensvoorwaarden op alle gebied en naar rijpere en eigen beschavingsvormen; onze Academie groepeeret wetenschapsmensen die tevens de Belgische bijdrage tot de opgang van deze Overzeese volkeren doen kennen, en aldus helpen bestendigen.

Als Vaste secretaris zijt ge, geachte Heer *Devroey*, steeds diep doordrongen geweest van de rol die onze instelling te vervullen heeft in betrekking tot het geschiedkundig vastleggen van hetgeen onze landgenoten in verre streken, overal ter wereld, hebben tot stand gebracht en nog steeds tot stand brengen in Afrika, Azië en Zuid-Amerika. Onder uw impuls heeft onze Academie, wat de Belgische verwezenlijkingen in Kongo betreft en wat de Belgische expansie onder de regering van koning LEOPOLD I betreft, waardevolle gezamenlijke werken gepubliceerd.

\* \* \*

De Confraters van de Klasse voor Morele en Politieke Wetenschappen houden eraan U oprecht hulde en dank te betuigen voor de toewijding en efficiëntie waarmede gij hun zittingen hebt voorbereid en trouw hebt bijgewoond; voor uw interesse betoond voor hun werkzaamheden en voor de zorg besteed aan de publicatie van hun mededelingen; en ze willen de gelegenheid niet laten voorbijgaan zonder tevens in deze hulde en dank de personeelsleden van het secretariaat te betrekken.

\* \* \*

U hebt steeds een ijverige belangstelling gekoesterd voor de geschiedenis van Kongo, van zijn volk, van zijn machtige stroom. U hebt aan dit onderwerp zelf een belangrijke studie gewijd.

Onder de laatste oorlog hielpt gij zorg dragen voor het in veiligheid brengen van de historische archieven van ons Koloniaal Instituut.

Een van uw eerste verwezenlijkingen als vaste secretaris van onze Academie was, het in 1952 tot stand brengen van de Com-

missie der geschiedenis van Kongo in de schoot van onze klasse. U hebt veel van deze werkgroep verwacht; deze Commissie was steeds het voorwerp van uw beste zorgen, en onder uwe stuwning heeft ze flink werk geleverd, getuige de menigvuldige en zeer gevarieerde bijdragen die zij publiceerde. Ook was het een spontaan gebaar van sympathie en waardering waarmede de leden van deze Commissie unaniem de wens uitdrukten U tot hun ledental te mogen blijven tellen.

\* \* \*

Er zou nog zoveel te zeggen vallen, doch de ons toegewezen tijd dwingt ons te besluiten met het aanstippen van een der meest kenmerkende verwezenlijkingen die uw ambtstermijn als vaste secretaris in de annales van onze Academie zal blijven onderscheiden; namelijk te hebben bijgedragen en bewerkstelligd dat, in een klimaat van wederzijdse waardering der twee voornaamste taal- en kultuurgemeenschappen van het land, het unitair en nationaal karakter van onze Academie werd behouden.

Dit unitair en nationaal karakter, in de huidige tijdsomstandigheden, houdt in als een vanzelfsprekende verworvenheid en noodzakelijkheid, dat zowel de Nederlands- als de Franstalige Confraters zich volledig thuis gevoelen in de schoot van onze Academie; dat zij op al de vergaderingen, van welke aard ook, hun mededelingen en tussenskomsten voeren in eigen moedertaal, ongedwongen, zonder de minste schijn te wekken van aanstellerigheid of opdringerigheid, en met de rustige zekerheid door al de aanwezige Confraters verstaan te worden of de andersstalige Confraters niet in verlegenheid te brengen. Dit unitair karakter van een nationale instelling veronderstelt daarbij dat ieder Nederlands- zowel als Franstalige Confrater erop gesteld is zijn eigen taal te spreken en alles te vatten wat gezegd wordt.

Alle leden, zonder uitzondering, menen wij, hebben het behoud van het unitair en nationaal karakter van onze Academie onder deze voorwaarden met voldoening begroet, en betrachten oprecht het te behouden omdat zij in zijn mogelijkheid geloven. Zij sluiten zich met ons aan om de Heer *Devroey* voor zijn verwezenlijking op dit gebied van harte te feliciteren.

\* \* \*

Permettez-nous, chers Confrères, de terminer notre contribution à l'hommage à Monsieur *Devroey* en formulant un vœu ins-

piré par la haute considération de ce qu'il a fait comme secrétaire perpétuel en vue de conserver le caractère unitaire et national de notre Académie, vœu inspiré également par la volonté bien décidée, — que vous partagez tous, nous en sommes profondément convaincu, — de faire de ce caractère unitaire et national de notre Académie une réalité vivante et vraie qui ne gêne personne et donne plein épanouissement et la plus cordiale fraternité entre nous. C'est de voir la Commission administrative prendre à sa première prochaine réunion les mesures utiles pour que soit mis en place, dans toutes nos séances et réunions, de quelque nature qu'elles soient, un service de traduction simultanée. C'est l'unique moyen pratique et réaliste dont nous disposons pour le moment d'éviter à notre Académie une masse de problèmes autrement insolubles dans le cadre d'une institution nationale à caractère unitaire.

\* \* \*

Een laatste woord, Geachte Heer *Devroey*.

Destijds, in 1942, riepen het vertrouwen en de waardering van uw Confraters U tot de zware taak de functie van de Heer *Edouard De Jonghe* waar te nemen. Gelijk hij, bleeft gij meer dan twintig jaar het ambt van vaste secretaris waarnemen. Wees overtuigd dat U de waardering en de erkentelijkheid meedraagt van alle Confraters. Zij vonden bij U niet alleen beslistheid, efficiëntie, klaarheid, gezond oordeel, alzijdige wetenschappelijke interesse, breedheid van geest, dienstvaardigheid en voor-komendheid, attentie voor allen en onversaagde toewijding, maar tevens een begrijpende en stimulerende vriendschap die zich liever door daden dan door woorden uitdrukte en zich uitstreckte tot alle Confraters en voor allen weldoende was en blijven zal.

Mocht U het genoeg hebben de Academie, wier belangen gedurende zovele jaren u werden toevertrouwd en met dewelke gij als vergroeid zijt, steeds de weg, die gij haar aanweest, met succes te zien bewandelen. Dit wensen U, niet enkel voor het nieuwe jaar 1970, doch voor vele jaren nog, uw Confraters van de Klasse voor Morele en Politieke Wetenschappen, die zich tevens uw vrienden achten.

14 januari 1970.

## **Pierre Evrard. — Règlement du Prix Egide Devroey**

Il m'est agréable d'être le premier à répondre à la suggestion qui vient de nous faire notre confrère le R.P. A. ROEYKENS, et de vous donner la traduction simultanée (1) des conditions d'attribution du prix Egide Devroey, conditions déjà évoquées en néerlandais dans l'allocution de notre confrère, le professeur J. VAN RIEL (2):

### **Prix Egide Devroey**

Le prix Egide Devroey a été constitué en témoignage de reconnaissance au Secrétaire perpétuel, M. E.-J. DEVROEY, qui pendant près d'un quart de siècle, a servi l'Académie royale des Sciences d'Outre-Mer.

Ce prix, d'un montant de 70 000 F, sera attribué trois fois successivement, en 1975, 1980 et 1985. Il est destiné à récompenser l'auteur d'un mémoire inédit ou publié depuis moins de 3 ans, rédigé en français ou en néerlandais sur une question susceptible de contribuer au progrès de la connaissance scientifique du tiers monde.

Il est réservé soit à des personnalités belges, soit à des personnalités de nationalité étrangère régulièrement attachées depuis au moins cinq ans à un établissement belge de haut enseignement ou de recherche.

En 1975, il couronnera un mémoire relatif à une des disciplines de la Classe des Sciences morales et politiques, en 1980, un mémoire relatif à une des disciplines de la Classe des Sciences naturelles et médicales et en 1985, un mémoire relatif à une des disciplines de la Classe des Sciences techniques.

---

(1) Cf. p. 24

(2) Cf. p. 15

Les mémoires présentés devront parvenir au Secrétariat de l'Académie en trois exemplaires respectivement avant le 1<sup>er</sup> mars 1975, 1980 et 1985.

Pour chaque mémoire présenté, la Classe déclarée compétente désignera trois membres qui déposeront leur rapport pour le 1<sup>er</sup> mai afin de permettre à la Classe de désigner le lauréat à la séance de mai. Cette désignation résultera d'un vote au scrutin secret à la majorité absolue des membres de la Classe. Si aucun candidat n'obtient une telle majorité après trois tours de scrutin, il sera procédé à un dernier tour, la majorité relative étant dès lors reconnue comme suffisante pour que l'octroi du prix soit régulier.

Le prix ne pourra pas être divisé.

L'auteur de l'ouvrage couronné prendra le titre de « Lauréat du prix Egide Devroey ».

L'Académie pourra envisager la publication du mémoire couronné et qui ne serait pas imprimé.

## R. Vanderlinden. — Membre de la Classe des Sciences techniques

Monsieur le Président,  
Mes chers Confrères,

D'autres, plus qualifiés que moi en raison de leurs fonctions dans notre Compagnie, ont évoqué l'œuvre scientifique de notre Secrétaire perpétuel et sa participation à nos activités académiques.

Je voudrais essayer de vous montrer *Egide Devroey* sous un jour différent, sous les aspects de l'ami qu'il fut, et qu'il est toujours, pour moi et pour vous, mes chers Confrères.

Je me permettrai d'évoquer quelques souvenirs personnels, non que j'en tire gloire, mais parce qu'ils dépeignent l'homme. Or, c'est l'homme que je voudrais tenter de décrire, l'homme plutôt que le Secrétaire perpétuel.

Et d'abord sa formation première.

En scientifique, à l'Athénée de Bruxelles, *Egide Devroey* était un costaud, doublé d'un « fort en math ». Mais, à cette époque déjà, il était « polyvalent » comme on dit de nos jours, car il avait un faible pour les sciences naturelles. Avec ses camarades de classe, les jours de congé, il parcourait la Belgique, à pied ou à bicyclette, infatigable et curieux. Les poudingues ou les drosera, selon l'endroit, n'avaient pas de secrets pour lui; la botanique particulièrement le passionnait; *Egide Devroey* se révélait en cela le digne neveu de son oncle, le professeur Jean MASSART.

Entré en 1913 à l'Ecole polytechnique de l'U.L.B., il continue d'apprendre, apparemment sans peine. Il reste très fort en mathématiques appliquées, non sans se montrer joyeux étudiant.

1914. — *Egide Devroey* s'engage comme volontaire de guerre et on le voit au front de l'Yser dans le courant de 1915, bien entendu chez les « mannen van de genie ».



En 1920, il reçoit le titre d'ingénieur civil et commence immédiatement une carrière coloniale.

L'ingénieur colonial, c'est, à cette époque, l'homme susceptible de résoudre n'importe quel problème qui revêt, aux yeux des profanes, un caractère technique.

A son arrivée à Elisabethville, il doit remplacer le chef des Travaux publics qui est en prison; la pompe qui alimente la ville en eau est en panne. Les quelques «tanks» en tôle galvanisée, qui assurent la distribution, sont à sec et on envoie les boys de maison à la rivière avec tout ce qui est susceptible de contenir du liquide. *Egide Devroey* utilise le système D dont il a fait connaissance au front et se tire très bien d'embarras. Il fit mieux plus tard et dota la ville d'une station d'épuration, d'un château d'eau impressionnant et d'une canalisation tentaculaire.

Et cela, c'est déjà une manifestation de l'esprit d'*Egide Devroey*: d'abord parer au plus pressé, ensuite mettre au point la belle solution technique.

1920: c'est encore la période héroïque pour Elisabethville: la ville est un dangereux insectarium, un repaire à malaria et à hématurie.

Chargé de la lutte antimalarienne, *Egide Devroey* se documente et commence son travail en allant consulter, en Afrique du Sud, le spécialiste de l'assainissement du canal de Panama, le professeur ORENSTEIN. Il se rend donc à Johannesburg. Il fait aussi visite à l'ingénieur municipal de Pretoria qui, fier de sa ville, lui fait admirer les jardins qui s'étagent devant Government House et les magnifiques jacarandas qui bordent certaines avenues. *Egide Devroey* est enthousiasmé et s'extasie surtout devant la beauté des jacarandas qui sont justement en pleine floraison. Le virus botanique, inactif en lui depuis quelque temps, se réveille et...

Et la première avenue d'Elisabethville où furent plantés des jacarandas fut l'avenue de Tabora qui mène à la cathédrale dont un autre fameux bâtisseur, Mgr DE HEMPTINNE, venait de mener à bien la construction.

D'autres avenues suivront, et chaque année en septembre, les bourgeons des jacarandas éclateront en une splendeur inégalée, et chaque année les pétales mauves tombant sur les avenues de latérite, formeront avec le sol rouge un harmonieux contraste.

Cette splendeur des avenues d'Elisabethville fera l'admiration des Américains lorsqu'ils découvriront le Katanga après 1945; Tom MARVEL dans son *New Congo* en parle avec emphase.

Bien sûr, l'enthousiasme botanique de notre ami ne nuit nullement à la réalisation de l'objectif principal de son voyage dans le Sud. *Egide Devroey* entreprit avec l'énergie qui le caractérise la lutte pour l'assainissement d'Elisabethville et l'insectarium de 1920 fut transformé en une ville propre et saine qui sera bientôt dotée d'un réseau d'égouts équipé de stations d'épuration biologique.

Et là encore nous trouvons un trait de personnalité: résoudre le problème qui lui est posé, celui de l'assainissement, et en même temps, agrémenter le cadre de vie de ses concitoyens; réaliser l'utile sans négliger l'agréable.

En 1927 on commençait à parler sérieusement d'un réseau routier au Congo; le mouvement avait été amorcé dans la province orientale par la liaison Congo-Nil et une convention avait été signée à Lisbonne en décembre 1926 prévoyant la construction de trois routes internationales destinées à relier le Bas-Congo à l'Angola et à l'enclave de Cabinda. *Egide Devroey* désirait voir ce qu'étaient routes de l'Angola; aussi décida-t-il, en rentrant de congé d'Europe, de faire le trajet de Boma à Elisabethville par la route. Notre confrère *Edmond Bourgeois* l'accompagnait dans cette équipée. Je me souviens d'avoir vu charger leur voiture à Boma sur un petit voilier qui l'emporta à Santo Antonio do Zaïre; de là ils roulèrent sur la plage océane à marée basse jusque Saint-Paul-de-Loanda où s'amorcent les pistes grimant vers le Katanga.

Une telle entreprise dénote encore un trait du caractère d'*Egide Devroey*: vouloir se rendre compte par lui-même et démontrer que l'impossible n'existe pas.

En 1929 *Egide Devroey* assume à Boma les fonctions d'ingénieur en chef de la Colonie; je me trouvais à Matadi et il vint inspecter les travaux dont j'étais chargé. A l'issue de la visite, je lui propose, ainsi qu'il était de coutume dans ce pays où les restaurants n'existaient guère, de dîner chez moi. Nous nous rendons à ma maison et je lui offre le whisky traditionnel; il accepte mais me dit:

Je boirai volontiers votre whisky, mais je désire d'abord vous dire ce que je pense de votre activité;

— Ah!

— Oui, vous n'en faites pas lourd...

— Oh!

— Mais ça n'a pas d'importance, je vais m'en occuper et maintenant vous pouvez servir le whisky.

Le plus triste de l'affaire est que j'étais très conscient que le reproche était fondé; mais, comme l'avait dit mon patron, cela n'avait pas d'importance car il s'en occupa: il me fit « descendre » à Boma et me soumit à un drill intensif. Je lui suis redevable de m'avoir désembourbé au début de ma carrière et je lui en garde une profonde reconnaissance.

Le « ça n'a pas d'importance, je vais m'en occuper » dépeint aussi un aspect du caractère de notre ami: quand il se fixe un but, il s'en occupe, et la façon dont il s'en occupe fait que rien ne résiste; qu'il s'agisse de la réorganisation du Service des Travaux publics, du développement des activités de l'Institut royal colonial qui sous sa houlette se transforma en notre Académie. Quel que soit le domaine d'activité auquel *Egide Devroey* s'est consacré, il fit montre de dynamisme et de persévérance. Chef exigeant pour ses collaborateurs: — « Si ce n'est pas fini samedi midi, que ce le soit pour lundi matin » — il fut toujours plus exigeant encore pour lui-même.

Je devais également vous parler de ses qualités civiques et de son patriotisme, mais je m'arrête pour ne pas remuer de pénibles souvenirs.

Cette évocation serait incomplète si je n'y associais pas Madame DEVROEY qui fut, depuis quarante ans, la plus compréhensive des compagnes, dévouée, attentionnée et... patiente.

Je m'excuse pour ce que ces réminiscences ont d'un peu décousu et aussi pour ce qu'elles ont parfois de trop personnel. Notre Président m'avait invité à évoquer l'homme; j'ai fait mon possible pour vous le dépeindre en quelques traits: intellectuellement curieux de tout, travailleur et humain, droit et foncièrement bon, tel fut à travers toute sa carrière celui que nous congratulons aujourd'hui.

14 janvier 1970.

## L. Peré. — Secrétaire d'administration

Mijnheer de Voorzitter,  
Geachte Vergadering,

In naam van het administratief personeel van de Academie ben ik u zeer dankbaar omdat u ons vandaag in de gelegenheid stelt eveneens het woord tot Mijnheer *Devroey* te richten.

Cher Monsieur Devroey,

En guise de remerciements de la part du personnel administratif de l'Académie, je voudrais vous lire un extrait de l'œuvre de Friedrich HÖLDERLIN\*, extrait choisi à votre intention tout particulièrement et que j'invite toute l'Assemblée à méditer...

Il nous manque trop souvent à nous humains des moyens pour nous faire comprendre.

Entre nous humains il manque trop souvent de signes et de paroles.

Pour pouvoir nous souvenir et pour combler le vide, nous devons nous parler et dire à haute voix ce que nous sommes l'un pour l'autre et pourquoi nous le sommes.

L'homme qui abuse de la parole, celui qui la falsifie ou ne la tient pas, commet sûrement une lourde faute.

Mais combien aussi celui qui l'utilise trop peu.

Il faudrait tout recommencer.

Et quand il nous sera évident, quand nous serons conscients que la parole s'est figée, nous essaierons dans le futur de lui redonner une âme et de lui rester fidèle.

Et c'est alors que tout ce qui est bon en nous deviendra plus vivant.

Le jour où nous aurons enfin réussi à nous dire quelque chose de bien, le jour où nous nous comprendrons, nos liens deviendront des rapports de frère à frère, d'homme à homme, d'âme humaine à âme humaine et nous serons ce jour-là les témoins de quelque chose de sacré et de quelque chose de joyeux.

Nous devons mettre tout notre espoir dans ce jour-là et tout y sacrifier.

14 janvier 1970.

---

\* Le poète Johan Christian Friedrich Hölderlin, né à Lauffen (Wurtemberg) le 20.3.1770, décédé à Tübingen le 7.6.1843, malade mental depuis 1807.

## E.-J. Devroey. — Toespraak en bedankingen

Mijnheer de Voorzitter,  
Mijnheer de *Past-President*,  
Heren Leden van de Bestuurscommissie,  
Dames en Heren,  
En gij allen, mijn zeer duurzame Confraters,

Moet ik u zeggen hoezeer de lofbetuigingen en de bewijzen van genegenheid waarmee ik overladen werd, mij verwarren en met nederigheid vervullen? Zij komen, geloof mij, op het juiste ogenblik om mij over de lichte benepenheid aan het hart heen te helpen die ik — ik moet het bekennen — voel op het ogenblik dat ik mijn post ga verlaten waarin ik zoveel voldoening gevonden heb, die mij zozeer verrijkt heeft in de wetenschapstakken die niet de mijne waren en waarin ik zoveel vriendschappen gesloten of nauwer toegehaald heb...

Aan u allen, die hier zo talrijk rond mij verzameld zijn, zeg ik in alle eenvoud, maar uit het diepst van mijn hart: dank U, dank voor uw aanwezigheid.

Ik druk tevens mijn dankbaarheid uit jegens de Confraters die, om verschillende redenen, belet waren en die zo vriendelijk hun spijt en hun sympathie betuigden.

Staat mij toe hierbij een van onze vroegere medewerkers te noemen, de H. M. WITTEK, die zich vandaag in mijn herinnering liet oproepen.

Dank u, waarde Heer Pierre EVRARD, die thans voor het eerst een zitting leidt van de Koninklijke Academie voor Overzeese Wetenschappen, dank u voor uw vriendelijke begroeting en voor het oproepen van de 27 jaren die ik aan ons Genootschap gewijd heb: zij behoorden tot de schoonste die ik beleefde.

Dank u, waarde *Past-President* en beste vriend Joseph VAN RIEL, mij te hebben doen dromen van Bossuet door mij, tijdens mijn leven, de mooie grafreden te laten horen, een welsprekendheid die men meestal voor later bewaart.

## E.-J. Devroey. — Allocution et remerciements

Monsieur le Président,  
Monsieur le *Past-Président*,  
Messieurs les Membres de la Commission administrative,  
Mesdames et Messieurs,  
Et vous tous, mes très chers Confrères,

Dois-je vous dire combien les éloges et les témoignages de bienveillance dont je viens d'être comblé me remplissent à la fois de confusion et d'humilité? Ils viennent, croyez-le, à point nommé pour faire passer le petit pincement au cœur que — je l'avoue — je ressens en abandonnant la charge qui m'a donné tant de satisfactions, où j'ai trouvé tant d'enrichissements dans les disciplines qui n'étaient pas les miennes, où j'ai noué ou resserré tant d'amitiés...

A vous tous qui êtes ici réunis si nombreux autour de moi, je vous dis simplement, mais du fond du cœur: merci, merci d'être venus.

J'exprime également ma gratitude aux Confrères qui, pour des raisons diverses, se sont trouvés empêchés et qui, si gentiment, ont fait part de leurs regrets et de leur sympathie.

Permettez-moi d'y associer un de nos très anciens collaborateurs, M. Martin WITTEK qui, aujourd'hui même, a bien voulu aussi se rappeler à mon souvenir.

Merci, cher Monsieur Pierre EVRARD qui, en ce jour, présidez pour la première fois une séance de l'Académie royale des Sciences d'Outre-Mer, merci pour vos aimables paroles d'accueil et merci pour avoir retracé les 27 années que j'ai consacrées à notre Compagnie, et qui comptent parmi les plus belles que j'ai vécues.

Merci, cher *Past-Président* et ami Joseph VAN RIEL de m'avoir fait rêver à Bossuet, en me laissant entendre de mon vivant ma belle oraison funèbre, morceau d'éloquence que l'on réserve géné-

Dank U, mijn geachte Mganga (1), dat gij zo nauwgezet mijn lijkschouwing verricht hebt. Het heeft mij te meer verheugd, daar zij een verband legt tussen mijn werkzaamheden aan de K.A.O.W. en deze die ik mocht wijden aan onze duurzame Alma Mater, die ik zoveel verschuldigd ben. De K.A.O.W. en de U.L.B. waren inderdaad gedurende een kwarteeuw mijn twee veeleisende en gelijktijdige minnaressen; deze dubbele passie ontstond tijdens de sombere dagen van de Duitse bezetting, en er werd ongeveer tegelijkertijd een einde aan gesteld. Maar zij behouden een bijzondere plaats in mijn genegenheid...

Dank aan U, zeer waarde Pater August ROEYKENS, voor de zo innemende woorden die mij recht naar het hart zijn gegaan, en voor het herinneren, met een sympathie die mij ontroert, aan onze eerste kennismaking in 1957 en onze spoedig zo vertrouwelijk geworden omgang. Weet dat dit zorgvuldig in mijn herinnering bewaard zal blijven.

Ik heb, zoals het behoort, ten eerste het gedeelte van uw toespraak naar waarde geschat, waarin u mijn bezorgdheid aanstipt om de taalvirus uit onze betrekkingen te houden en het verheugt me dat deze gedragslijn, waaraan ik mij hardnekkig gehouden heb, er toe geleid heeft het unitair en nationaal karakter van ons Genootschap te behouden, hetgeen trouwens de bedoeling was, veertig jaar geleden, van onze Doorluchtige Stichter, koning ALBERT.

Mijn dank ook voor de vriendelijke woorden gericht tot het personeel van onze secretarie, dat, vol toewijding, steeds bereid is aan de wensen van de Confraters te voldoen.

Dank aan jou, mijn oude kameraad Raymond VANDERLINDEN. Ik zeg wel „mijn oude Raymond”, want het is meer dan tweenzeventig jaar geleden dat we elkaar te Boma ontmoetten bij onze gemeenschappelijke patron, de hoofdingenieur ITTEN.

Ik zie nog de levenslustige adjunkt-ingenieur buiten kader die je was sinds drie maanden, toen ik langs de hoofdstad kwam om mijn vertrekpunt in Katanga te vervoegen, tijdens een rondreis die ik ondernam met Edmond BOURGEOIS en die de eerste verbinding per auto was, waarop we trouwens prat gingen,

---

(1) Dokter, in Kiswahili.

ralement pour plus tard. Merci, cher Mganga (1), d'avoir, avec tant de minutie, procédé à mon autopsie. J'y ai pris un plaisir d'autant plus vif que vous avez voulu lier mes activités à l'ARSOM à celles qu'il m'a été donné d'apporter à notre chère Alma Mater à laquelle je dois tant. L'ARSOM et l'U.L.B. furent, en effet, pendant un quart de siècle, mes deux captivantes mais exigeantes maîtresses concomitantes, ma passion pour elles deux ayant débuté pendant les jours sombres de l'occupation allemande et s'étant éteinte presque en même temps. Mais à toutes deux je garde une place de choix dans mon affection...

Merci à vous, très cher Révérend Père August ROEYKENS, dont les paroles si amicales m'ont été droit au cœur, et d'avoir, avec une sympathie qui me touche, évoqué nos premiers contacts et nos rapports devenus rapidement si confiants. Sachez que j'en garde précieusement le souvenir.

J'ai apprécié comme il se doit le passage de votre allocution soulignant mon souci d'éviter que le virus linguistique vienne alourdir le climat de nos réunions et je me réjouis que cette ligne de conduite à laquelle je me suis obstinément tenu ait pu contribuer à conserver à notre Compagnie le caractère unitaire que notre illustre Fondateur, le roi ALBERT, a voulu lui consacrer voici quarante ans.

Merci aussi d'avoir englobé dans vos remerciements le dévoué personnel de notre secrétariat, toujours prêt, avec la meilleure bonne grâce, à satisfaire les désirs des Confrères.

Merci à toi, mon vieux camarade Raymond VANDERLINDEN. Je dis bien « mon vieux Raymond », car voilà plus de quarante-deux ans que nous nous rencontrâmes à Boma chez notre patron commun, l'ingénieur en chef ITTEN. Je revois encore le sémillant ingénieur-adjoint hors cadre que tu étais depuis trois mois, alors que je transitais par la capitale pour rejoindre mon point d'attache au Katanga, au cours d'une randonnée que j'accomplis en compagnie d'Edmond BOURGEOIS et qui constitua, nous en

---

(1) Médecin, en Kiswahili.



vanaf de monding van de Congostroom (Santo Antonio do Zaïre) tot Elisabethstad (1).

In 1929 zag ik je terug te Matadi, verheven tot de waardigheid van ingenieur 2de klasse, steeds buiten kader, terwijl ik als adjunkt-hoofdingenieur een inspectie deed op de werken van de landingsbrug te Ango-Ango, die ons later zoveel miserie zou bezorgen.

Ik dank je onze reeds lange samenwerking te herinneren en die eerste whisky — ieder de zijne — samen genomen. Dank ook omdat je geen te slechte herinnering bewaart aan de scholing die je moest ondergaan alvorens de beste van mijn rechterarmen te worden bij de Openbare Werken.

Je schitterend slagen in de privé sector vergoedt mij ruimschoots je toen zo zwaar op de proef te hebben gesteld.

Mijn dank, tenslotte, voor diegene die tot nu toe nog niets gezegd heeft en die de spil was van deze plechtigheid die hij, en hij verplicht mij daardoor, intiem heeft willen houden vermits we hier onder familie zijn. Ik dank U dus, waarde Heer Pierre STANER, die ik deze onvergetelijke namiddag verschuldigd ben; en tevens mijn dank aan al wie U bijstond voor het organiseren van die samenzwering. Ik noem, naast de reeds vermelde Confraters, de HH. Natal DE CLEENE, Albert DUBOIS, André LEDERER, Norbert LAUDE en Walter ROBYNS, leden van de Bestuurscommissie, bij wie zich aansloten de HH. Ivan DE MAGNÉE, Marcel WALRAET en Julien VANHOVE, alsook mijn oudste vriend Edmond BOURGEOIS, met wie ik, reeds 60 jaren, vreugde en verdriet deel.

En alvorens dit hoofdstuk van dankwoorden te besluiten, zou het onrechtvaardig zijn niet met bijzondere dankbaarheid te denken aan de H. Marcel WALRAET, die, gedurende 15 jaren, als secretaris der zittingen, een onschatbare medewerker was.

Het zou ook onvergeeflijk zijn, indien ik niet herinnerde aan wat ik verschuldigd ben aan mijn trouwe medewerkers van elke dag in onze secretarie: de HH. Robert ALAERTS, Jacques FORTON en Frans VERREYDT, evenals de Dames Rosine ARENS en Lisette

---

(1) Vertrek van Santo Antonio do Zaïre op 2.7.1927, *via* Luanda, Benguela, Luacano, Luashi, Likasi en aankomst te Elisabethstad op 20.7.1927, na een tocht van 3 886 km, waarvan 2 943 in Angola.

fûmes fiers, la première liaison automobile depuis l'embouchure du Congo (Santo Antonio do Zaïre) jusqu'à Elisabethville (1).

Je te revis à Matadi en 1929, élevé à la dignité d'ingénieur de 2<sup>e</sup> classe, toujours hors cadre, alors que moi-même, comme ingénieur en chef adjoint, je procédais à l'inspection des chantiers de l'appontement d'Ango-Ango qui par la suite, nous causa tant de déboires. Je te remercie de ton rappel de cette déjà longue collaboration et de ce premier whisky — chacun le sien — pris ensemble, et merci de n'avoir pas gardé trop mauvaise souvenance de l'écolage que tu dus subir avant de devenir le meilleur de mes bras droits aux Travaux publics.

Ta brillante réussite dans le secteur privé me dédommage — et à quel point! — de t'avoir mis alors dans les brancards.

Merci enfin à celui qui n'a rien dit jusqu'à présent et qui a été la cheville ouvrière de cette cérémonie à laquelle, et je lui en sais gré, il a voulu garder un caractère intime puisque nous sommes ici en famille. Merci donc, cher Monsieur Pierre STANER à qui je dois cet après-midi que je n'oublierai pas de si tôt et merci aussi à ceux qui vous ont assisté pour organiser cette conspiration. J'ai nommé en plus des Confrères déjà cités, MM. Natal DE CLEENE, Albert DUBOIS, André LEDERER, Norbert LAUDE et Walter ROBYNS, membres de la Commission administrative, auxquels se sont joints MM. Ivan DE MAGNÉE, Julien VANHOVE et Marcel WALRAET, ainsi que mon plus vieil ami, Edmond BOURGEOIS avec qui, depuis 60 ans, je partage nos joies et nos peines.

Et avant de clore ce chapitre des remerciements, il serait injuste que je n'aie pas une pensée reconnaissante spéciale pour M. Marcel WALRAET qui, pendant 15 ans, comme secrétaire des séances, fut pour moi un inappréciable assistant.

Je serais impardonnable aussi de ne pas rappeler la dette que j'ai contractée envers mes fidèles collaborateurs de tous les jours en notre secrétariat: MM. Robert ALAERTS, Jacques FORTON et Frans VERREYt, sans oublier Mmes Rosine ARENS et Lisette PERÉ,

---

(1) Départ de Santo Antonio do Zaïre le 2.7.1927, *via* Luanda, Benguela, Luacano, Luashi, Likasi et arrivée à Elisabethville le 20.7.1927, après un parcours de 3 886 km, dont 2 943 en Angola.

PERÉ, hun tolk van alle vijf voor hun toegenegen boodschap. Ik verzeker ze zeer oprecht dat ik mij nog lang tegenover hen verplicht zal voelen.

Zo heb ik dan de leeftijd bereikt om af te treden: 75 jaar, de grens gesteld voor haar Vaste Secretaris door de Koninklijke Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schone Kunsten van België, de Theresiaanse genoemd (1).

Deze 75 jaren — soms lijkt het mij dat ik ze in één oogwenk doorliep — zal ik trachten zo lang mogelijk te bewaren, al ben ik nochtans reeds voorwaardelijk veroordeeld.

Ondanks het advies van talrijke te toegeeflijke Confraters, heb ik mijn ambt vrijwillig willen neerleggen. Ik bleef op dit standpunt, ook omdat het — sinds lang — mijn bedoeling was het opnemen in onze Statuten voor te stellen van een leeftijds-grens, aldus aansluitend bij wat in andere Koninklijke Academies de regel is.

Tevens, om niet het lot te moeten ondergaan van de vruchten van de kokospalm, die enkelen reeds willen gaan schudden, met de elegantie en de fijngevoeligheid trouwens van het nijlpaard dat in een porseleinwinkel terecht komt (2).

Het is daarenboven veel eenvoudiger weg te gaan wanneer de klok slaat, al ware men ook graag gebleven, dan te willen blijven wanneer men laat verstaan, dat men afscheid dient te nemen. Want de berusting maakt alles waaraan niet te verhelpen is zoveel lichter!

Voor ons Genootschap zie ik in de leeftijds-grens twee belangrijke voordelen. Vooreerst denk ik aan menige geassocieerde

---

(1) Op voorstel van onze Bestuurscommissie op 2.10.1969, werd deze beslissing toepasselijk gemaakt op de K.A.O.W. door een koninklijk besluit gegeven te Motril (Andalousia, Spanje) op 7.1.1970 en waarvan wij kennis namen op 9.2.1970.

(2) Wetsvoorstel dat een leeftijds-grens instelt voor de leidende leden der Academiën, neergelegd op het bureau van de Senaat op 15 juli 1969, en als volgt gemotiveerd:

« ... het is bevreemdend te moeten vaststellen dat in onze Koninklijke Academiën veelal mensen van meer dan 70 jaar — ja soms van meer dan 80 jaar — de functies bekleden van secretaris, onder-directeur, directeur of voorzitter. Dit verklaart wellicht het gebrek aan dynamisme van deze instellingen. Ons voorstel, dat zeer gematigd is, strekt er dan ook toe, wettelijk te bepalen dat de betrokkenen hun ambt moeten neerleggen wanneer zij de leeftijd van 70 jaar bereiken... De personen die aftreden overeenkomstig artikel 1 van deze wet, mogen verder hun titel eershalve voeren. »

leur charmante interprète à tous cinq, pour m'apporter leur affectueux message et à qui je demande, très sincèrement, de croire que je resterai longtemps leur obligé.

Me voici donc arrivé à la retraite, à l'âge de 75 ans, terme fixé pour son secrétaire perpétuel par l'Académie royale des Sciences, Lettres et Beaux-Arts, dite la Thérésienne (1).

Cet âge de 75 ans auquel parfois, il me semble être arrivé en rien de temps, je m'efforcerai de le garder le plus longtemps possible, bien que je sois déjà en sursis.

Ma retraite, j'ai voulu la prendre volontairement, malgré les avis de nombreux confrères trop indulgents. Cette volonté, je m'y suis tenu pour m'enhardir dans mon intention — déjà ancienne — de préconiser l'adoption de la limite d'âge dans nos statuts, à l'instar de ce qui est la règle dans d'autres académies royales.

Pour n'avoir pas aussi à subir le sort des fruits du cocotier que d'aucuns déjà s'appêtent à secouer, avec la grâce et la délicatesse d'ailleurs, de l'hippopotame enfermé dans un magasin de porcelaine (2).

Au surplus il faut savoir se contenter et il est beaucoup plus simple de partir quand l'heure a sonné, bien qu'on ait encore envie de rester, que de vouloir rester quand on sent — ou qu'on laisse entendre, ce qui est plus dur —, qu'il est temps de partir. Car la résignation adoucit tellement tout ce à quoi on ne peut pas remédier!

Pour notre Compagnie, je vois deux grands avantages dans la limite d'âge. D'abord, je songe à tant de nos confrères associés qui occupent d'éminentes situations dans le monde scientifique

---

(1) Sur proposition, en date du 2.10.1969, de notre Commission administrative, un arrêté royal donné à Motril (Andalousie, Espagne) le 7.1.1970 et dont nous avons en connaissance le 9.2.1970, cette disposition a été rendu applicable à l'ARSOM.

(2) Proposition de loi instituant une limite d'âge pour les membres dirigeants des Académies, déposée sur le bureau du Sénat le 15 juillet 1969, justifiée comme suit:

« ... Il est étonnant de devoir constater que ce sont généralement des hommes de plus de 70 ans, parfois même de plus de 80 ans, qui remplissent les fonctions de secrétaire, de sous-directeur, de directeur ou de président de nos Académies royales. Ceci explique peut-être le manque de dynamisme de ces institutions. Aussi notre proposition, qui est très modérée, tend-elle à fixer par la loi que les intéressés sont tenus de se démettre de leurs fonctions lorsqu'ils atteignent l'âge de 70 ans... Les personnes qui ont offert leur démission conformément à l'article 1 de cette loi, sont autorisés à porter le titre honorifique de leurs fonctions. »

Confraters, die vooraanstaande plaatsen bekleden in de wetenschappelijke wereld, en die sinds jaren wachten op het lidmaatschap, waardoor zij volwaardige academieleden worden.

In de tweede plaats is er ook het verjongen van de kaders der titelvoerende leden, om het taalevenwicht te bereiken in de stemgerechtigde organen; anders moet de academie zich aan moeilijkheden verwachten die haar bestaan zelf in gevaar kunnen brengen, want men stelt zich niet voor dat men er zou toe komen gewoonweg ons Genootschap te splitsen in, enerzijds, een Académie royale des Sciences d'Outre-Mer en, anderzijds, een Koninklijke Academie voor Overzeese Wetenschappen. « Le ridicule tue », en het is niet zonder moeite dat een dergelijke bedreiging enkele jaren geleden kon afgewend worden... (1).

Ik wil er overigens nogmaals op wijzen dat het verheffen tot het erelidmaatschap, dat automatisch het gevolg zal zijn van het bereiken van de leedtijdsgrens, voorzien in de nieuwe Statuten — uitgewerkt door de Bestuurscommissie en sinds 24 juni 1969 ter goedkeuring voorgelegd aan de twee ministers van wie de K.A.O.W. afhangt — geenszins zal afbreuk doen aan de prerogatieven der toekomstige ereleden (voorstellingen, stemrecht), terwijl het hen integendeel zal vrijstellen van bepaalde verplichtingen die de huidige titelvoerende leden kunnen hebben (aanwezigheid, directeurs der Klassen, ja zelfs het voorzitterschap).

\* \* \*

Van 1920 in Katanga, deze rijke en mooie provincie waar ik mijn 27ste verjaardag vierde en waar ik aanving als adjunct-ingenieur met een jaarwedde van 12 000 frank, tot de 31ste december 1969, waarop mijn mandaat bij de Academie waarschijnlijk een einde zal nemen, verliep een halve eeuw waarin ik eerst Congo, en vervolgens de Overzeese landen kon dienen.

Ik ben er des te gelukkiger en fierder om, daar de reeds begerenswaardige titel van Vaste Secretaris, naar het schijnt, met ingang op 1 januari 1970, zou gewijzigd worden in deze van Erevaste Secretaris, wat mij toelaat te veronderstellen dat wat ik te doen had, goed gedaan werd.

---

(1) *Mededel.* K.A.K.W., 1956: 853-856, 871, 995-997, 1033-1043.

et qui attendent depuis des années d'être titularisés pour devenir alors seulement académiciens à part entière. En second lieu, je pense au rajeunissement des cadres de nos membres titulaires pour faire disparaître le déséquilibre linguistique dans les organes délibératifs, faute de quoi, l'Académie devra s'attendre à des difficultés de nature à mettre en péril son existence même, car on n'imagine pas qu'on pourrait en arriver à dédoubler purement et simplement notre Compagnie en une Académie royale des Sciences d'Outre-Mer d'une part, et une Koninklijke Academie voor Overzeese Wetenschappen d'autre part. Le ridicule tue, et ce n'est pas sans peine que pareille menace a pu être déjouée il y a quelques années (1).

Je soulignerai d'ailleurs à nouveau que l'élévation à l'honorariat qu'entraînera automatiquement la limite d'âge prévue par les nouveaux statuts élaborés par la Commission administrative et qui sont soumis depuis le 24 juin 1969 pour approbation aux deux ministres dont dépend l'ARSOM, ne diminuera en rien les prérogatives des futurs honoraires (présentations, droit de vote), tandis qu'elle les libérera au contraire de certaines obligations que les titulaires actuels peuvent avoir à assumer (présences, direction de Classe, voire présidence).

\* \* \*

De 1920 au Katanga, cette riche et belle province où j'ai fêté mes 27 ans et où j'ai débuté comme ingénieur adjoint au traitement annuel de 12 000 francs, jusqu'au 31 décembre 1969 où se terminera sans doute mon mandat à l'Académie, il s'est écoulé un demi-siècle durant lequel j'ai pu servir le Congo d'abord, les pays d'Outre-Mer ensuite.

Je m'en sens d'autant plus heureux et plus fier que le titre déjà envié de secrétaire perpétuel doit, paraît-il, se muer, pour prendre date au 1<sup>er</sup> janvier 1970, en celui de secrétaire perpétuel honoraire, ce qui me laisse supposer que ce que j'ai eu à faire, a été bien fait.

---

(1) *Bull. A.R.S.C.*, 1956: 853-856, 870, 994-996, 1033-1043.

Men verzekert mij dat het koninklijk besluit dat deze titel moet bekrachtigen, eerstdaags zal verschijnen, hoewel dit reeds een vooruitlopen zou zijn, want, in navolging van wat in bepaalde beraadslagende vergaderingen gebeurt, wanneer de beslissing niet wil vallen vóór de vastgestelde termijn, heeft men de klokken stil moeten zetten bij de twee ministers van wie wij afhangen, hoewel het voorstel *ad hoc*, en dat ter benoeming van mijn opvolgers, hen op 2 oktober laatstleden overgemaakt werden.

Tot nadere inlichting, dat betekent totdat de koninklijke besluiten *ad hoc* zullen genomen zijn, zal de H. Pierre STANER de titel dragen van Aangeduide Vaste Secretaris, terwijl ikzelf de Aftredende Vaste Secretaris zal zijn.

Wat er ook van weze, deze getuigenis zal de banden nog verstevigen die mij met U verenigen.

Ik veroorloof mij trouwens te denken dat, indien het mij mogelijk was nuttig te zijn, ik er in geslaagd ben mij niet onmisbaar te maken, vermits men spoedig een bekwame opvolger gevonden heeft, de H. Pierre STANER; ik zegde U reeds al het goede dat ik van hem denk, en de verwachtingen die ik in hem stel.

\* \* \*

Ik zou thans de sluier willen lichten op een omstandigheid die een keerpunt betekent in mijn loopbaan bij de Academie. Weinigen kennen ze, want er blijven nauwelijks geen getuigen meer van over. Men zou kunnen zeggen de verborgen zijde, niet van de maan, maar wel van de K.A.O.W., die ik U uitnodig te ontdekken.

Het is de geschiedenis van mijn benoeming, en ze speelde zich af begin 1950, na het overlijden, op 8 januari, van Edouard DE JONGHE (1), deze grote vaderlander, wiens functies van sekretaris-generaal van het K.B.K.I. ik waarnam toen hij er in 1942 uit ontzet werd door de Nazi's, die hem als gijzelaar kerkerden in

---

(1) DE JONGHE, Ed. - Cf. *Med. K.B.K.I.* 1950: lijkrede door A. MOELLER de LADDERSOUS, 139; 144-147;  
Necrologie door O. LOUWERS: 95-109;  
door R. MOUCHET: 196-197;  
*Curriculum vitae* door E.-J. DEVROEY: 116-124 en 778-779; 1954, 1266-1267  
Rouw hulde door M. VAN DE PUTTE, 233-234.

On m'assure que l'arrêté royal qui doit consacrer ce titre paraîtra incessamment, bien que ce soit là qu'une anticipation, car, à l'instar de ce qui se passe dans certaines assemblées délibérantes quand la décision tarde à tomber avant l'échéance fixée, on a dû arrêter les pendules chez les deux ministres dont nous dépendons, encore que la proposition *ad hoc* et celle de la nomination de mon successeur, leur ait été transmise le 2 octobre dernier.

Jusqu'à plus ample informé, c.-à-d. jusqu'à ce que soient pris les arrêtés royaux *ad hoc*, M. Pierre STANER prendra le titre de secrétaire perpétuel désigné, tandis que je serai moi-même, le secrétaire perpétuel démissionnaire.

Quoi qu'il en soit, ce témoignage affermira encore les liens qui m'unissent à vous. J'ai en outre la faiblesse de croire que si j'ai pu me rendre utile, je me suis gardé de me rendre indispensable, puisqu'on n'a pas été long à me trouver un successeur de qualité en la personne de M. Pierre STANER, dont je vous ai dit déjà tout le bien que j'en pense, et tous les espoirs que nous mettons tous en lui.

\* \* \*

Je me propose maintenant de lever le voile sur une circonstance qui a marqué un tournant dans ma carrière à l'Académie. Elle est peu connue, car il n'en subsiste plus guère de témoins. C'est comme qui dirait une face cachée, non pas de la Lune, mais bien de l'ARSOM que je vous invite à découvrir.

C'est l'histoire de ma nomination et cela se passait au début de 1950, après le décès, le 8 janvier, d'Edouard DE JONGHE (1), ce grand patriote que j'avais suppléé dans ses fonctions de secrétaire général de l'Institut Royal Colonial belge alors qu'il en avait été dessaisi par les Nazis en 1942, incarcéré comme otage

---

(1) DE JONGHE, Ed. - Cf. *Bull. I.R.C.B.* 1950: Décès. - Discours funéraire par A. MOELLER de LADDERSOUS, 136; 144-147; Nécrologie par O. LOUWERS: 95-109; par R. MOUCHET: 196-197; *Curriculum vitae* par E.-J. DEVROEY: 116-124 et 778-779; 1954, 1266-1267; Eloge funèbre par M. VAN DE PUTTE, 233-234.



de citadel te Huy en wegvoerden naar een concentratiekamp in Tirol, waar de Amerikanen hem bevrijden in 1945 (1).

Vanaf 18 januari had de Bestuurscommissie, voorgezeten door onze confrater Alfred MOELLER DE LADDERSOUS, mij eenstemmig (2) voorgesteld om de overleden secretaris-generaal op te volgen.

Overtuigd dat het voorstel te mijnen gunste als aanvaard dien- de beschouwd te worden, hadden de betrokken personaliteiten, zowel in het Ministerie van Koloniën als daarbuiten, mij afge- raden mijn kandidatuur te stellen. Op 8 februari echter werd ik er van verwittigd dat andere kandidaturen ingediend waren tegen de mijne, die bezwaren zou opgeroepen hebben.

Ik werd dan in audiëntie ontvangen door de Minister, die mij dit bevestigde; hij liet mij verstaan dat een invloedrijke politieke drukkingsgroep bij hem tussengekomen was en vroeg mij of ik, gezien mijn overtuigingen, niet van mijn kant over enige poli- tieke steun beschikte. Ik was, geef ik toe, wel enigszins van mijn stuk gebracht, maar na enkele ogenblikken stilte antwoordde ik: „In feite, ja”, en ik vermeldde de naam van Eerwaarde Pater jezuïet Pierre CHARLES, die mij met zijn vriendschap vereerde en die lid was van de Bestuurscommissie...

Op 12 februari stuurde E.P. CHARLES mij dit korte briefje, dat ik als een duurzaam aandenken bewaar:

Bien cher ami,

Mon silence n'a pas été celui du sommeil. Hier j'ai emporté votre nomination chez (le Ministre) (...). Je vous dirai de vive voix d'où venait l'obstacle... assez inattendu et comment nous avons pu le sur- monter.

Je suis on en peut plus heureux d'être sans doute le premier à vous féliciter et à féliciter notre Institut (...).

---

(1) *Ibid.* 1945 - Terugkeer uit krijgsgevangenschap. - Toespraak door A. ENGELS: 210; Ed. DE JONGHE: 211-226; L. FRATEUR: 346-347; F. GILLON, 438-440. Zie ook P. JENTGEN: Les pouvoirs des secrétaires généraux ff. du Ministère des Colonies pendant l'occupation (Verhand. K.B.K.I., B. XIV, 4, 1946, blz. 46-47).

(2) De andere leden der Bestuurscommissie waren de HH. Robert BETTE, E.P. Pierre CHARLES, S.J.; de HH. Fernand DELICOUR, Emile MARCHAL, Jérôme RODHAIN en Marcel VAN DE PUTTE (*Med. K.B.K.I.*, 1954, 1268-1269). Allen overleden.

à la citadelle de Huy et déporté dans un camp de concentration au Tyrol, d'où les Américains le libérèrent en 1945 (1).

Dès le 18 janvier, la Commission administrative présidée par notre Confrère Alfred MOELLER DE LADDERSOUS m'avait, à l'unanimité de ses membres (2), proposé pour prendre la succession du secrétaire général défunt.

Dissuadé de faire acte de candidat de l'avis même des personnalités intéressées tant du Ministère des Colonies que de l'extérieur, convaincues qu'elles étaient que la proposition faite en ma faveur devait être considérée comme acquise, je fus alerté le 8 février que d'autres candidatures étaient venues s'opposer à la mienne, laquelle aurait soulevé des objections.

Je fus alors reçu en audience par le Ministre, qui me confirma la chose et, m'ayant laissé entendre qu'un groupe de pression politique influent intervenait auprès de lui, il me demanda si, vu mes opinions, je ne disposais pas de mon côté d'appuis politiques. J'en restai, je dois le dire, assez interloqué mais, après quelques moments de silence, je répondis: « Au fait, oui », et j'avantai le nom du Révérend Père jésuite Pierre CHARLES, qui m'honorait de son amitié et faisait partie de la Commission administrative...

Le 12 février, le R.P. CHARLES m'adressait ce court billet, que je conserve comme un pieux souvenir:

Bien cher ami,

Mon silence n'a pas été celui du sommeil. Hier j'ai emporté votre nomination chez (le Ministre) (...). Je vous dirai de vive voix d'où venait l'obstacle... assez inattendu et comment nous avons pu le surmonter.

Je suis on ne peut plus heureux d'être sans doute le premier à vous féliciter et à féliciter notre Institut (...).

---

(1) *Ibid.* 1945 - Retour de captivité. - Allocutions par A. ENGELS: 210; Ed. DE JONGHE: 211-226; L. FRATEUR: 346-347; F. GILLON, 438-440. Voir aussi P. JENTGEN: Les pouvoirs des secrétaires généraux ff. du Ministère des Colonies pendant l'occupation (Mém. I.R.C.B., T. XIV, 4, 1946, pp. 46-47).

(2) Les autres membres de la Commission étaient MM. Robert BETTE; le R.P. Pierre CHARLES, S.J.; MM. Fernand DELLICOUR, Emile MARCHAL, Jérôme RODHAIN et Marcel VAN DE PUTTE (*Bull. I.R.C.B.*, 1954, 1268-1269).

Op 8 maart werd het benoemingsbesluit door Prins KAREL regent van het Koninkrijk genomen en het voor mij bestemde duplicaat ondertekend door de Administrateur-generaal der Koloniën Paul CHARLES.

En zo was het dat ik mij, voor de eerste en enige keer in heel mijn leven heb laten steunen door een politieke „piston”, en u zult dan ook beseffen welke plaats de dierbare herinnering aan wijlen onze confrater E.P. CHARLES in mijn hart inneemt, die voor altijd insliep op 11 februari 1954, in het huis van de Jezuïeten-orde van het Filosofisch en Theologisch College Sint-Albert te Egenhoven, bij Leuven, waar wij hem, drie dagen later, met enkele vrienden naar zijn laatste rustplaats begeleidten (1).

\* \* \*

Blijft mij nog te antwoorden op de grote eer die U mij bewijst door het instellen van een prijs die mijn naam zal dragen. Ik zegde het U reeds, en ik wil het herhalen: ik ben er fier over en voel mij ten zeerste vereerd, want ik besef volledig het prestige dat aan dergelijke onderscheiding verbonden is, maar ook moet ik herhalen dat het mij ergens hindert, want het is op uw stuivers dat beroep werd gedaan om er het kapitaal voor samen te stellen...

Vermits dit nu toch gebeurde, waardeer ik zeer speciaal de wijze van toekenning van deze prijs, om de vijf jaar gedurende drie lustra, opdat hij een waarde zou behouden die niet enkel symbolisch zou zijn. En inderdaad, het cijfer van 70 000 frank, dat ons zojuist geciteerd werd, is veel meer dan een symbool, want dit bedrag overtreft in grote mate al de prijzen die tot nog toe door ons Genootschap uitgereikt werden. Daarom verheugt het mij, dank zij u, te kunnen bijdragen tot het belonen van de laureaat van een wetenschappelijke verhandeling die achtereenvolgens de wetenschapstakken betreft van onze drie Klassen: Morele en Politieke Wetenschappen, Natuur- en Geneeskundige Wetenschappen en Technische Wetenschappen.

---

(1) E.P. CHARLES, Pierre, S.J.: Bibliografische nota door G. SMETS (*Meded. K.B.K.I.*, 1954, 111-117).

Le 8 mars, l'arrêté de nomination était pris par le Prince CHARLES Régent du Royaume et l'ampliation me destinée, signée par l'administrateur général des Colonies, Paul CHARLES.

Et voilà comment, pour la seule et unique fois de toute mon existence, je me suis laissé propulser par un « piston » politique et vous comprendrez dès lors la place qu'occupe dans mes souvenirs la noble mémoire de feu notre confrère le R.P. Pierre CHARLES qui s'est endormi pour toujours le 11 février 1954, en la maison de la Compagnie de Jésus du Collège philosophique et théologique Saint-Albert à Egenhoven, près de Louvain, où, trois jours plus tard, nous étions quelques amis et admirateurs à l'accompagner à sa dernière demeure (1).

\* \* \*

Il me reste à répondre à la grande faveur que vous me faites d'instituer un prix qui portera mon nom. Je vous l'ai déjà dit, et je veux vous le redire, vous m'en voyez rempli de fierté et infiniment honoré car je ressens pleinement le prestige qui s'attache à pareille distinction, mais je vous le redis également, j'en suis quelque peu gêné aux entournures car c'est à vos deniers qu'il a été fait appel pour en constituer le capital...

Les choses étant ce qu'elles sont, j'apprécie tout spécialement le mode d'attribution de ce prix, de cinq en cinq ans pendant trois lustres, afin de lui donner une valeur qui ne soit pas que symbolique. Et effectivement, le chiffre de 70 000 francs qui vient de nous être cité est bien autre chose que symbolique, car ce montant dépasse, et de très loin, tous les prix que notre Compagnie a eu à attribuer depuis quarante ans.

C'est pourquoi je me réjouis de pouvoir ainsi, grâce à vous, contribuer à récompenser le lauréat d'un mémoire scientifique qui relèvera successivement de l'une des disciplines de nos trois Classes: sciences morales et politiques, naturelles et médicales, et techniques.

---

(1) R.P. CHARLES, Pierre, S.J.: Notice biographique par G. SMETS (*Bull. I.R.C.B.*, 1954, 111-117).

Ik dank de milde schenkers voor het vleidend initiatief dat zij namen, en nu reeds spreek ik met hen af voor het uitroepen der laureaten in 1975, 1980 en 1985.

Ik wens mijn opvolger, en daarna de opvolger van mijn opvolger toe, dat zij op hun beurt zouden geëerd worden zoals dit vandaag voor mij gebeurt. Indien zij beiden gedurende een vijftiental jaren aan het bewind blijven, brengt ons dat reeds iets over het jaar 2000. Daarna zien wij wel verder; maar, in afwachting, nogmaals mijn hartelijke dank.

\* \* \*

Bij het beëindigen van mijn mandaat zou ik zeer aan mijn plicht tekort schieten, indien ik niet, namens ons Genootschap, onze dank betuigde aan onze eerbiedwaardige gastvrouw, de Theresiaanse, die ons zo welwillend reeds veertig jaren onderdak verschaft voor de zittingen van onze klassen. Ik houd er aan bij deze gelegenheid aan de hartelijke verhoudingen te herinneren die het mijn voorrecht waren persoonlijk met haar achtereenvolgende Vaste Secretarissen te hebben, de HH. Marc DE SELYS LONGCHAMPS (1936-1948), Victor TOURNEUR (-1953), Jacques COX (-1956), Henri LAVACHERY (-1960) en Charles MANNEBACK (-1969).

Alvorens deze tribune te verlaten, druk ik mijn welgemeende wensen uit, vooreerst voor onze Academie, moreel en ook materieel — want dat wordt haar steeds een grotere zorg — en dan voor mijn opvolger de H. Pierre STANER, wat ik met te meer overtuiging doe, daar zij aan mijn vertrouwen beantwoorden.

En om te besluiten, nog een bekentenis: ik zal van deze vergadering de waardevolle overtuiging meedragen van onze vriendschap. Daarom, op gevaar af in herhaling te vallen, zeg ik U voor het laatst vandaag, hoe groot mijn genegenheid voor U allen is.

14 januari 1970.

Pour leur flatteuse initiative, je remercie très sincèrement les généreux souscripteurs, et je leur fixe dès à présent rendez-vous en 1975, 1980 et 1985 pour la proclamation des lauréats.

Je souhaite à mon successeur et ensuite au successeur de mon successeur de se voir, à leur tour, honorés comme je le suis aujourd'hui. Cela nous conduira, s'ils règnent tous deux pendant une quinzaine d'années, vers un peu après l'an 2000. Ensuite, on verra, mais en attendant, encore une fois, un grand merci!

\* \* \*

Au terme de mon mandat, je manquerais à tous mes devoirs si je n'exprimais pas, au nom de l'Académie, notre reconnaissance à notre vénérable douairière, la Thérésienne, pour l'hospitalité qu'elle nous octroie si obligeamment depuis quarante ans en vue d'y tenir nos séances de Classes. Il me plaît en même temps d'évoquer les rapports cordiaux que, personnellement, j'ai eu le privilège d'entretenir avec ses secrétaires perpétuels successifs, MM. Marc DE SELYS LONGCHAMPS (1936-1948), Victor TOURNEUR (-1953), Jacques COX (-1956), Henri LAVACHERY (-1960) et Charles MANNEBACK (-1969).

Avant de quitter cette tribune, je formule des souhaits sincères pour la prospérité morale — et matérielle aussi, car elle en a de plus en plus besoin — de notre Académie et à mon successeur, M. Pierre STANER, j'adresse des vœux d'autant plus ardents qu'ils répondent à ma confiance.

Et pour finir, encore un aveu: j'emporterai de cette réunion la précieuse conviction de votre amitié. Aussi, à vous tous qui êtes ici et au risque de me répéter, je vous dis, pour la dernière fois aujourd'hui, mon profond attachement.

14 janvier 1970.





Vaste secretarissen - Secrétaires perpétuels

Egide-Jean DEVROEY

Aftredende - Démissionnaire

Pierre STANER

Aangeduide - Désigné





## Publications E.-J. Devroey

1. Prix de revient des transports automobiles (*Bulletin officiel de l'Automobile Club du Katanga*, Elisabethville, n° 3 du 1.2.1926, 29-32).
2. Les travaux publics (*Essor du Congo*, Elisabethville, 12.7.1926).
3. La sécurité dans la navigation aérienne (*Le Courrier d'Afrique*, Léopoldville, 1-2 mars 1936).
- 3bis. Aide-mémoire des travaux publics (Voies de communications) (Ed. Services des T.P. du G.G., Léo-Kalina, 1936, 335 p., 50 pl.).
4. Notes sur les études hydrographiques effectuées de 1933 à 1935 dans le Chenal (*Bulletin de l'I.R.C.B.*, Bruxelles, 1937, 261-304).
5. Le Tanganika (*Ibid.*, 1938, 44-462).
- 5bis. Les fluctuations du niveau du lac Tanganika (*Annales des Travaux publics de Belgique*, Bruxelles, 1938, 1083-1093).
6. Le Problème de la Lukuge, exutoire du lac Tanganika (Mémoire in-8°, 130 p., 14 fig., 1 pl., I.R.C.B., Bruxelles, 1938).
7. Le lac Tanganika et les fluctuations de son niveau (*Bull. techn. de l'Assoc. des ingénieurs sortis de l'Ecole polytechnique*, Bruxelles, 1938, 185-204).
- 7bis. En collab. avec R. VANDERLINDEN: Le Bas-Congo, artère vitale de notre colonie (330 p., 33 fig., 20 photos, 2 pl., Ed. Goemaere, Bruxelles, 1938).
8. Le réseau routier au Congo belge et au Ruanda-Urundi (*Bull. de l'I.R.C.B.*, Bruxelles, 1938, 845-861).
9. Comment Stanley devint « Boula Matari » (*Le Courrier d'Afrique*, Léopoldville, 14.1.1939).
10. Un essai de régularisation du bief maritime du Congo. Le barrage du faux-bras de Mateba (*Rev. Univ. des Mines*, Liège, février 1939, 44-73).
11. Installations sanitaires et épuration des eaux résiduaires au Congo belge (Mémoire in-8°, 56 p., 13 fig., 3 pl., I.R.C.B., Bruxelles, 1939).
12. Le lac Kivu (*Bull. de l'I.R.C.B.*, Bruxelles, 1939, 186-197).
- 12bis. Le lac Kivu (*Annales des Travaux publics de Belgique*, Bruxelles, 1939, 808-813).
13. Boula Matari (*Bull. du Touring Club du Congo belge*, Bruxelles, 1.2.1939, 43-44).
14. Le réseau routier au Congo belge et au Ruanda-Urundi (Mémoire in-8°, 218 p., 62 fig., 2 cartes, I.R.C.B., Bruxelles, 1939).
15. Le Kasai et son bassin hydrographique (in-8°, 334 p., 26 fig., 21 photos, 6 pl., Ed. Goemaere, Bruxelles, 1939).

16. Les installations sanitaires dans les colonies tropicales et le réseau d'égouts avec stations épuratrices d'Elisabethville (*Rev. Univ. des Mines* Liège, déc. 1939, 641-646).
17. Le balisage pour la navigation fluviale au Congo belge (Comptes rendus du Congrès de l'A.F.A.S., Impr. H. Vaillant-Carmanne, Liège, 1939, 123-134).
18. Les fluctuations de niveau du lac Tanganika (*Ibid.*, 134-147).
19. Considérations sur les habitations coloniales et perspectives de conditionnement d'air sous les tropiques (*Bull. de l'I.R.C.B.*, Bruxelles, 1940, 232-259).
20. Transports et travaux publics (*Comptes rendus du V<sup>e</sup> Congrès colonial national*, in-8°, 29 p. Impr. R. Louis, Bruxelles, 1940).
- 20bis. Les installations sanitaires dans les colonies tropicales et le réseau d'égouts avec stations épuratrices d'Elisabethville (*Annales des Travaux publics de Belgique*, Bruxelles, 1940, 270-271).
21. Colonisation et Travaux publics (*Revue Congo*, Bruxelles, avril 1940, 372-384).
- 21bis. Les Travaux publics au Congo belge en 1938, d'après le dernier rapport annuel pour la Colonie (*Annales des Travaux publics de Belgique*, Bruxelles, 1940, 747-764, 2 pl.).
22. Table alphabétique générale 1930-1939 du *Bulletin de l'I.R.C.B.* (in-8°, 87 p., I.R.C.B., Bruxelles, 1940).
23. Habitations coloniales et conditionnement d'air sous les tropiques (Mémoire in-8°, 228 p., 94 fig., 33 pl., I.R.C.B., Bruxelles, 1940).
24. Le régime hydrographique du Kasai (*Bull. I.R.C.B.*, Bruxelles, 1940, 503-541).
25. Le bassin hydrographique congolais, spécialement celui du bief maritime (Mémoire in-8°, 172 p., 6 pl., 4 cartes, I.R.C.B., Bruxelles, 1941).
- 25bis. Un pont-rail-route en béton armé de 498 mètres de long sur le fleuve Congo (*Annales des Travaux publics de Belgique*, Bruxelles, 1941, 161-174, 2 pl.).
26. Contribution à l'étude des sols: la stabilisation des routes au Congo belge (*Bull. de l'I.R.C.B.*, Bruxelles, 1941, 112-132).
- 26bis. Habitations coloniales et conditionnement d'air sous les tropiques (*Annales des Travaux publics de Belgique*, Bruxelles, avril 1941, 12 p., 2 pl.).
- 26ter. Transports et travaux publics (*Annales des Travaux publics de Belgique*, Bruxelles, 1942, 71-86).
27. A propos d'urbanisation au Congo belge (*Bull. I.R.C.B.*, 1941, 146-173).
- 27bis. A propos d'urbanisation au Congo belge (*Annales des Travaux publics de Belgique*, Bruxelles, 1942, 250-252).
- 27ter. Contribution à l'étude des sols, la stabilisation des routes au Congo belge (*Annales des Travaux publics de Belgique*, Bruxelles, 1942, 346).

28. De la nécessité d'une collaboration entre les chantiers africains et les laboratoires de la métropole (*Bull. I.R.C.B.*, 1942, 302-316).
- 28bis. En collab. avec E. DE BACKER: La réglementation sur les constructions au Congo belge (Mémoire in-8°, 290 p., I.R.C.B., Bruxelles, 1942).
29. Rapport sur l'activité de l'I.R.C.B., pendant l'année 1941-1942 (*Bull. I.R.C.B.*, 1942, 378-395).
30. Liste provisoire des personnalités susceptibles de figurer dans la Biographie coloniale belge et décédées avant 1930 (I.R.C.B., Bruxelles, 1943).
31. Les ponts métalliques, système Algrain (*Bulletin de l'I.R.C.B.*, Bruxelles, 1943, 507-513).
32. Rapport sur l'activité de l'I.R.C.B. pendant l'année 1942-1943 (*Ibid.*, 1943, 518-527).
33. Le béton précontraint aux colonies (Mémoire in-8°, 48 p., 9 pl., I.R.C.B., Bruxelles, 1944).
- 33bis. Les Travaux publics au Congo belge (*Annales des Travaux publics de Belgique*, Bruxelles, février 1944, 10 p., 2 pl.).
34. Rapport sur l'activité de l'I.R.C.B. pendant l'année 1943-1944 (*Bulletin de l'I.R.C.B.*, 1944, 406-430).
35. Présentation du Mémoire *Le Congo belge et la politique de conjoncture* par M. VAN DE PUTTE (*Ibid.*, 1945, 474-486).
36. Biographie coloniale belge 1945-1946 (*Ibid.*, 1946, 802-841).
37. La Vallée sous-marine du fleuve Congo (*Ibid.*, 1946, 1043-1074).
38. Table alphabétique générale de la revue *Congo*, 1926-1940 (Ed. Universitaires, Bruxelles, 1946, 137 p.).
39. A propos du lac Tchad (*Bulletin de l'I.R.C.B.*, Bruxelles, 1947, 368-383).
40. Nouveaux systèmes de ponts métalliques pour les colonies et leur influence possible sur les transports routiers au Congo belge (Mémoire, 97 p., 12 fig., 12 pl., I.R.C.B., Bruxelles, 1947).
41. La réunion des Caracas sur le logement tropical (*Bull. de l'I.R.C.B.*, Bruxelles, 1948, 247-270).
42. Inventaire de nos connaissances des richesses hydrographiques du Congo belge (*Ibid.*, 1948, 275-297).
43. La mesure des débits des grands cours d'eau congolais (*Ibid.*, 1948, 632-654).
44. L'énergie hydraulique du Congo belge comparée à celle reconnue dans le monde (*Ibid.*, 1948, 1007-1035).
45. Les routes au Congo belge (*Comptes rendus du Congrès 1947 du centenaire de l'A.I.Lg.*, Section coloniale, Liège, 1948, 81-86).
46. Observations hydrographiques du bassin congolais (1932-1947) (Mémoire in-8°, 163 p., T.R.C.B., Bruxelles, 1948).
47. Une mission d'information hydrographique aux Etats-Unis (*Ibid.*, in-8°, 72 p., 1949).

48. L'eau, le minéral le plus précieux du Congo belge (*Revue de l'Université de Bruxelles*, février-avril 1949, 81-86).
49. Note sur les chemins de fer du Congo belge (*Bull. I.R.C.B.*, 1949, 320-348).
50. Le réseau routier au Congo belge (*Industries*, Bruxelles, mai 1949, 321-323).
51. Water, the most valuable mineral of the Belgian Congo (*Belgian Trade Review*, New York, mai 1949, 12-16).
52. Conditions de vie et facteurs physiques auxquels doivent répondre les habitations au Congo belge (*Rythme*, Bruxelles, juin 1949, 13-14).
53. Une mission hydrologique aux Etats-Unis (*Revue coloniale belge*, Bruxelles, 15 juin 1949, 375-377).
54. Les richesses hydrauliques du Congo belge (*Revue Univ. des Mines*, Liège, n° 6, 1949, 198-210).
55. A propos de la stabilisation du niveau du lac Tanganika (Mémoire in-8°, 135 p., I.R.C.B., Bruxelles, 1949).
56. Réflexions sur les transports congolais à la lumière d'une expérience américaine (*Ibid.*, in-8°, 96 p., 1949).
57. Les retenues d'eau et la malaria au Congo belge (*Bulletin I.R.C.B.*, 1949, 713-718).
58. A propos de l'alimentation en eau potable des collectivités indigènes du Congo belge (*Ibid.*, 1949, 1001-1026).
59. Pour une politique de l'eau au Congo belge (*Bull. de la Soc. d'études et d'expansion*, Liège, janvier-février 1950, 60-66).
60. Les sources du Nil au Congo belge et au Ruanda-Urundi (*Bull. I.R.C.B.*, 1950, 248-279).
61. Considérations sur la construction des routes en pays sous-développés (*Ibid.*, 1950, 283-285).
62. Rapport sur l'activité de l'I.R.C.B. pendant l'année 1949-1950 (*Ibid.*, 1950, 778-799).
- 62bis. Aide-mémoire des Travaux publics (Voies de communications) 2<sup>e</sup> édition (Ed. Service des T.P. du G.G., Léo-Kalina, 1950, 474 p., 70 pl.).
63. Les vraies sources du Nil (*Bull. de la Soc. royale de géographie d'Anvers*, 1950, 1-27).
64. La tragédie de l'eau en Belgique et à l'étranger (*La Lanterne*, Bruxelles, 23-24 septembre 1950, 8).
65. Possibilités d'emploi du téléphérique au Congo belge (*Bull. I.R.C.B.*, 1951, 221-243).
- 65bis. En collab. avec R. VANDERLINDEN: Le Bas-Congo, artère vitale de notre colonie, 2<sup>e</sup> édition (in-8°, 350 p., Ed. Goemaere, Bruxelles, 1951).
66. Observations hydrographiques au Congo belge et au Ruanda-Urundi (1948-1950) (Mém. I.R.C.B., Bruxelles, 1951).

67. Introduction à la communication de M. D. OSSOSSOFF: *Atténuation des fluctuations de niveau du Tanganika par la manœuvre d'une écluse à établir en tête de la Lukuga* (Bull. I.R.C.B., 1951, 779-780).
68. Rapport sur l'activité de l'I.R.C.B. pendant l'année 1950-1951 (*Ibid.*, 1951 838-863).
69. Présentation de l'étude de M. H. PUTMAN: *Les fluctuations du niveau du lac Tanganika (solution graphique)* (*Ibid.*, 1075-1077).
70. A propos de Banana, grand port de vitesse de la Colonie (*Ibid.*, 1120-1129).
71. Carte, avec notice explicative, des eaux superficielles du Congo belge et du Ruanda-Urundi (*Atlas général du Congo*, index 340.1, I.R.C.B., Bruxelles, 1951).
72. *Idem* in-8°, 15 p. (Publication n° 2 du Comité hydrographique du Bassin congolais, Min. des Col., Bruxelles, 1951).
73. Présentation de deux publications sur l'hydrographie de l'Afrique centrale (Bull. I.R.C.B., 1952, 225-229).
74. L'action du Fonds du Bien-Etre indigène pour l'alimentation en eau potable des collectivités congolaises (*Ibid.*, 1952, 230-237).
75. Présentation de la note de M. L. VAN WETTER: *A propos de la crise des transports congolais* (*Ibid.*, 1952, 258-259).
76. La rivière Kasai et la voie nationale du Bas-Congo au Katanga (*Ibid.*, 1952, 629-666).
77. Nouvelles publications reçues par le Comité hydrographique du Bassin congolais (2° série) (*Ibid.*, 1952, 713-727).
78. Publications reçues par le Comité hydrographique du Bassin congolais (3° série) (*Ibid.*, 1952, 886-898).
79. Annuaire hydrologique du Congo belge et du Ruanda-Urundi 1951 (Mémoire in-8°, 208 p., I.R.C.B., 1952).
80. Pourquoi le chemin de fer de Léopoldville à Port-Francqui ne figure pas au plan décennal. — Importance de la voie d'eau du Kasai (*Rev. Col. Belge*, Bruxelles, 15 août 1952, 622-624).
81. Rapport sur l'activité de l'I.R.C.B. pendant l'année 1951-1952 (Bull. I.R.C.B., 1952, 922-947).
82. Note en vue de la création d'une Commission de l'histoire coloniale belge (Bull. I.R.C.B., 1952, 1064-1066).
83. Nécrologie de F. LEEMANS (*Ibid.*, 1953, 83-87).
- 83bis. En collaboration avec Maur. ROBERT: A propos de l'orthographe des noms géographiques congolais (*Ibid.*, 1953, 211-213).
84. Présentation de l'Annuaire hydrologique du Congo belge et du Ruanda-Urundi pour 1952 (*Ibid.*, 1953, 788-789).
85. Rapport sur l'activité de l'Institut royal colonial belge pendant l'année académique 1952-1953 (*Ibid.*, 1953, 1074-1101).
86. Note concernant l'orthographe des noms géographiques du Congo belge et du Ruanda-Urundi (*Ibid.*, 1953, 1464-1479).
87. Nota betreffende de orthographie van de geografische naamwoorden in Belgisch-Congo en Ruanda-Urundi (*Ibid.*, 1953, 1465-1479).

88. Annuaire hydrologique du Congo belge et du Ruanda-Urundi, 1952 (Mémoire in-8° de l'I.R.C.B., section des Sciences techniques, IX, 4, 1953, 275 p.).
89. Présentation d'une note de M. M. VERLINDEN: *Les problèmes de la cartographie congolaise* (Bull. I.R.C.B., 1954, 395-405).
90. Présentation du manuscrit de S.E. Mgr J. CUVELIER et de M. l'abbé L. JADIN intitulé *L'ancien Congo, d'après les archives romaines, 1518-1640* (Ibid., 1954, 612-613).
91. Présentation de l'Annuaire hydrologique du Congo belge et du Ruanda-Urundi, 1953 (Ibid., 1024-1025).
- 91bis. En collab. avec I. DE MAGNÉE: Rapport sur les résultats scientifiques et techniques de la mission géologique Denayer-Hart au Kivu (1952) (Bull. I.R.C.B., 1954, 1212-1214).
92. Présentation du mémoire de M. X. LEJEUNE DE SCHIERVEL, intitulé: *L'Office des Cités africaines et le logement des Congolais dans les Centres extra-coutumiers* (Ibid., 1225-1231).
93. Présentation du mémoire de l'abbé A. KAGAME, intitulé: *Les organisations socio-familiales de l'ancien Rwanda* (Ibid., 1954, 1068-1069).
94. Rapport général d'activité de l'Institut royal colonial belge 1929-1954 (Ibid., 1264-1279).
95. Présentation de l'étude de M. A. WAUTERS, intitulée: *La deuxième édition de la Grande Encyclopédie soviétique* (Ibid., 1954, 1373-1376).
96. Rapport sur l'activité de l'Institut royal colonial belge pendant l'année 1953-1954 (Ibid., 1530-1557).
97. Annuaire hydrologique du Congo belge et du Ruanda-Urundi, 1953 (Mémoire in-8° I.R.C.B., Section des Sciences techniques, X, 3, 1954, 326 p.).
98. Présentation de la communication de M. A. COPPENS, intitulée: *Le pouvoir indétonant des essences* (Bull. A.R.S.C., 1955, 302-325).
99. Présentation du mémoire de M. J. CHARLIER, intitulé: *Etudes hydrographiques dans le bassin du Lualaba* (Ibid., 400-401).
100. Présentation du mémoire de MM. M. DE COSTER, W. SCHUEPP et N. VANDER ELST, intitulé: *Le rayonnement sur les plans verticaux à Léopoldville* (Ibid., 548-551).
101. Présentation du mémoire de M. N. VANDER ELST, intitulé: *La pression au Congo belge* (Ibid., 552-554).
102. Présentation de l'Annuaire hydrologique du Congo belge et du Ruanda-Urundi, 1954 (Ibid., 555-556).
103. Présentation du mémoire de M. l'abbé A. KAGAME, intitulé: *La philosophie bantu de l'Etre* (Bull. A.R.S.C., 1955, 584-588).
104. Rapport sur l'activité de l'A.R.S.C. pour 1954-1955 (Bull. A.R.S.C., 1955, 818-845).
105. Méditations sur une consécration académique (Ibid., 1050-1065).
106. Annuaire hydrologique du Congo belge et du Ruanda-Urundi, 1954 (Mém. in-8°, A.R.S.C., 1955, 378 p.).

107. Présentation du mémoire de MM. DE COSTER et W. SCHUEPP, intitulé: *Le rayonnement sur des plans verticaux à Stanleyville* (Bull. A.R.S.C., 1956, 292).
108. Quelques problèmes de l'étude des eaux au Congo belge: corrosion, eaux industrielles, eaux résiduaires (*Ibid.*, 293-304).
- 108bis. Communication sur l'honorariat (*Ibid.*, p. 394-397).
109. Présentation du mémoire de M. X. LEJEUNE DE SCHIERVEL, intitulé: *Les nouvelles cités congolaises* (*Ibid.*, 516-519).
- 109bis. En collabor. avec M. R. VANDERLINDEN: Présentation du mémoire de M. A. LEDERER, intitulé: *Du choix d'un propulseur pour bateau tropical* (*Ibid.*, 749-752).
110. Présentation de l'Annuaire hydrologique du Congo belge et du Ruanda-Urundi, 1955 (*Ibid.*, 753-754).
111. Rapport sur l'activité de l'A.R.S.C. pendant l'année 1955-1956 (*Ibid.*, 790-833).
112. Annuaire hydrologique du Congo belge et du Ruanda-Urundi 1955 (Mém. in-8°, A.R.S.C., 1956, 410 p.).
113. Présentation de l'étude de M. R. VAN GANSE, intitulée: *Propriétés d'application des latérites au Congo belge* (Bull. A.R.S.C., 1956, 1208-1210).
- 113bis. En collab. avec M. R. VANDERLINDEN: Présentation du mémoire de M. H. PIRENNE, intitulé: *Histoire du site d'Inga* (*Ibid.*, 1213-1218).
114. Notice nécrologique sur Jean TILHO (*Ibid.*, 1957, 135-146).
115. Présentation du mémoire intitulé: « Les ressources portuaires du Bas-Congo » (*Ibid.*, 486-487).
116. Les ressources portuaires du Bas-Congo. — Contribution à l'aménagement hydroélectrique du site d'Inga (Mém. in-8° A.R.S.C., 1957, 75 p.).
117. Présentation d'un travail de M.G. BONNET, intitulé: *L'étude de la radiation solaire à Lwiro* (Bull. A.R.S.C., 1957, 652).
118. Présentation de l'Annuaire hydrologique du Congo belge et du Ruanda-Urundi (*Ibid.*, 695-696).
119. Rapport sur la mission et les activités de l'A.R.S.C., ainsi que la place qu'elle devrait occuper dans le cadre des institutions scientifiques du pays (*Ibid.*, p. 848-855).
120. Annuaire hydrologique du Congo belge et du Ruanda-Urundi 1956 (Mém. A.R.S.C., 1957, 471 p.).
121. Présentation de la note de M. V. DARCHAMBEAU: *Sur l'Euratom et les projets du Bas-Congo* (Bull. A.R.S.C., 1957, p. 905).
122. Présentation d'une communication de M.G. DE ROSENBAUM sur la mécanisation des travaux d'entretien des lignes H.T. au Katanga (*Ibid.*, p. 946-947).
123. Présentation de l'étude de M. P. HERRINCK: *La variation annuelle du champ magnétique terrestre* (*Ibid.*, p. 948).
124. Présentation de l'Annuaire météorologique du Congo belge 1958 (*Ibid.*, P. 949).



125. Rapport sur l'activité de l'A.R.S.C. pendant l'année 1956-1957 (*Ibid.*, p. 706b-741b).
126. Présentation d'une étude de MM. G. BONNET, J. HUNAERTS et M. NICOLET: *L'analyse des résultats ionosphériques obtenus en Afrique lors de l'éclipse de soleil du 25 février 1952* (*Ibid.*, p. 963).
127. Présentation du mémoire de MM. N. VANDER ELST et A. LEBRUN: *Le climat de l'habitation au Congo belge* (*Ibid.*, p. 1035).
128. Présentation de l'Annuaire hydrologique du Congo belge et du Ruanda-Urundi, 1957 (*Bull. A.R.S.C.*, 1958, p. 1023-1024).
129. Présentation de l'Annuaire météorologique 1959 du Congo belge et du Ruanda-Urundi (*Ibid.*, p. 1035).
130. Rapport sur l'activité de l'Académie royale des Sciences coloniales pendant l'année académique 1957-1958 (*Ibid.*, p. 1084-1115).
131. Présentation d'une étude de M. G. NINOVE: *Le dimensionnement des voiries urbaines au Katanga* (*Ibid.*, p. 1420).
132. Annuaire hydrologique du Congo belge et du Ruanda-Urundi, 1957 (Mém. A.R.S.C. 1958, 503 p.).
133. Présentation de l'Annuaire hydrologique du Congo belge et du Ruanda-Urundi 1958 (*Bull. A.R.S.C.*, 1959, p. 769-770).
134. Annuaire hydrologique du Congo belge et du Ruanda-Urundi, 1958 (Mém. A.R.S.C., 1959, 540 p.).
135. Rapport sur l'activité de l'Académie royale des Sciences coloniales pendant l'année 1958-1959 (*Bull. A.R.S.C.*, 1959, p. 1036-1087).
136. Sur la dénomination de l'Académie (*Bull. ARSOM*, 1960, 322-330).
137. Présentation du travail de M. A. WAUTERS: *Mémoire sur la traduction en langues occidentales de la littérature scientifique soviétique* (*Bull. ARSOM*, 1960, 556-557).
138. Présentation du travail de M. l'Abbé A. KAGAME: *L'histoire des Armées-Bovines dans l'ancien Rwanda* (*Bull. ARSOM*, 1960, 567-568).
139. Présentation de l'Annuaire hydrologique du Congo belge et du Ruanda-Urundi, 1959 (*Bull. ARSOM*, 1960, 715-716).
140. Rapport sur l'activité de l'Académie royale des Sciences d'Outre-Mer pendant l'année académique 1959-1960 (*Bull. ARSOM*, 1960, 776-816).
141. Verslag over de werkzaamheden der Koninklijke Academie voor Overzeese Wetenschappen gedurende het academisch jaar 1959-1960 (*Meded. K.A.O.W.*, 1960, 777-817).
142. Perspectives de l'ARSOM (*Bull. ARSOM*, 1960, 914-919).
143. A propos de l'Annuaire hydrologique du Congo et du Ruanda-Urundi 1959 (Pour prendre congé) (*Bull. ARSOM*, 1960, 1086-1089).
144. Annuaire hydrologique du Congo et du Ruanda-Urundi, 1959 (Mémoire in-8°, ARSOM, 1961, 557 p.).

145. Perspectives de l'Académie royale des Sciences d'Outre-Mer (*Bull. ARSOM*, 1961, 304-345).
146. Vooruitzichten van de Koninklijke Academie voor Overzeese Wetenschappen (*Meded. K.A.O.W.*, 1961, 305-345).
147. Rapport sur l'activité de l'Académie royale des Sciences d'Outre-Mer pendant l'année académique 1960-61 (*Bull. A.R.S.O.M.*, 1961, 734-766).
148. Verslag over de werkzaamheden der Koninklijke Academie voor Overzeese Wetenschappen gedurende het academisch jaar 1960-1961 (*Meded. K.A.O.W.*, 1961, 735-767).
149. Les travaux de la Commission centrale de l'Atlas général du Congo (*Bull. ARSOM*, 1962, 202-208).
150. De werkzaamheden der Centrale Commissie voor de Algemene Atlas van Congo (*Meded. K.A.O.W.*, 1962, 203-209).
151. La crue exceptionnelle de 1961-1962 du fleuve Congo (*Bull. ARSOM*, 1962, 285-292).
152. Rapport sur l'activité de l'Académie royale des Sciences d'Outre-Mer pendant l'année académique 1961-1962 (*Bull. ARSOM*, 1962, 850-890).
153. Verslag over de werkzaamheden der Koninklijke Academie voor Overzeese Wetenschappen gedurende het academisch jaar 1961-1962 (*Meded. K.A.O.W.*, 1962, 851-891).
154. Hydrographie et Hydrologie (Notice n° 232 du *Livre Blanc*, Tome II, p. 639-644, *ARSOM*, 1962).
155. Rapport sur l'activité de l'Académie royale des Sciences d'Outre-Mer pendant l'année 1962-1963 (*Bull. ARSOM*, 1963, 918-946).
156. Verslag over de werkzaamheden der Koninklijke Academie voor Overzeese Wetenschappen gedurende het academisch jaar 1962-1963 (*Meded. K.A.O.W.*, 1963, 919-947).
157. Les tableaux historiques de la Grande Salle du Palais des Académies à Bruxelles (*Bull. ARSOM*, 1963, 1103-1104).
158. De historische schilderijen der Grote Zaal van het Paleis der Academiën te Brussel (*Meded. K.A.O.W.*, 1965, 1105-1106).
159. Réflexions académiques en marge d'une haute protection royale (*Bull. ARSOM*, 1964, 356-380).
160. Academische kanttekeningen bij een hoge koninklijke bescherming (*Meded. K.A.O.W.*, 1964, 357-381).
161. Hommage à Victor VAN STRAELEN (*Bull. ARSOM*, 1964, 918-919).
162. Présentation du rapport: « Mission Communauté Européenne — Congo » (*Bull. ARSOM*, 1964, 1023-1024).
163. Rapport sur l'activité de l'ARSOM pendant l'année académique 1963-1964 (*Bull. ARSOM*, 1964, 1114-1154).
164. Verslag over de werkzaamheden der K.A.O.W. gedurende het academisch jaar 1963-1964 (*Meded. K.A.O.W.*, 1964, 1115-1155).

165. Léon DARDENNE (1865-1912). En collab. avec Mme Claudie NEU-HUYS-NISSE, pour l'analyse artistique Léon DARDENNE (1865-1912). — Peintre de la Mission scientifique du Katanga (1898-1900) (Musée royal de l'Afrique centrale, Tervuren, 1965, 215 p., ill., cartes).
166. Le Diable au Corps (1893-1928) (*Bull. mens. Union des Anciens Etudiants de l'U.L.B.*, sept. 1965, 17-22).
167. Rapport sur l'activité de l'ARSOM pendant l'année 1964-1965 (*Bull. ARSOM*, 1965, 1272-1302).
168. Verslag over de activiteit der K.A.O.W. gedurende het jaar 1964-1965 (*Meded. K.A.O.W.*, 1965, 1273-1303).
169. Difficultés financières. — Mécenat (*Bull. ARSOM* 1965, 1374-1378).
170. Financiële moeilijkheden. — Mecenaat (*Med. K.A.O.W.*, 1965, 1375-1379).
171. Décès de S.M. la Reine Elisabeth (*Bull. ARSOM*, 1965, 1566-1568).
172. Overlijden van H.M. Koningin Elisabeth (*Med. K.A.O.W.*, 1965, 1567-1569).
173. Victor VAN STRAELEN (1889-1964). — Eloges funèbres et manifestations commémoratives (*Bull. ARSOM*, 1966, 366).
174. Victor VAN STRAELEN (1889-1964). — Lijkreden en huldigingsplechtigheden (*Meded. K.A.O.W.*, 1966, 367).
175. Rapport sur l'activité de l'ARSOM pendant l'année 1965-1966 (*Bull. ARSOM*, 1966, 822-852).
176. Verslag over de werkzaamheden der K.A.O.W. gedurende het jaar 1965-1966 (*Meded. K.A.O.W.*, 1966, 823-853).
177. Rapport sur l'activité de l'ARSOM pendant l'année 1966-1967 (*Bull. ARSOM*, 1967, 1014-1054).
178. Verslag over de werkzaamheden der K.A.O.W. gedurende het jaar 1966-1967 (*Meded. K.A.O.W.*, 1967, 1015-1054).
179. Verslag over de werkzaamheden der K.A.O.W. gedurende het jaar 1967-1968 (*Meded. K.A.O.W.*, 1968, 732-770).
180. Rapport sur l'activité de l'ARSOM pendant l'année 1967-1968 (*Bull. ARSOM*, 1968, 733-771).
181. Rapport sur l'activité de l'ARSOM pendant l'année 1968-1969 (*Bull. ARSOM*, 1969).
182. Verslag over de werkzaamheden der K.A.O.W. gedurende het jaar 1968-1969 (*Meded. K.A.O.W.*, 1969).
183. Prix Egide Devroey Prijs (*Bull. ARSOM*, 1970, fasc. 2).

15.12.1969.

## INHOUDSTAFEL — TABLE DES MATIERES

Notulen . . . . .	4
Procès-verbal . . . . .	5
Intekenaars . . . . .	9
Souscripteurs . . . . .	9
Allocution de M. P. EVRARD . . . . .	11
Toespraak van de H. J. VAN RIEL . . . . .	15
Règlement Prijs Egide DEVROEY . . . . .	15
Allocution de M. J. VAN RIEL . . . . .	15
Toespraak van E.P. A. ROEYKENS . . . . .	21
Allocution du R.P. A. ROEYKENS . . . . .	23
Règlement Prix Egide DEVROEY . . . . .	25
Allocution de M. R. VANDERLINDEN . . . . .	27
Allocution de Mme L. PERÉ . . . . .	31
Toespraak van de H. E.-J. DEVROEY . . . . .	32
Allocution de M. E.-J. DEVROEY . . . . .	33
Publications de M. E.-J. DEVROEY . . . . .	51











Overdruk uit de *Mededelingen der zittingen*, 1970-2.  
K.A.O.W., Livornostraat, 80 A, 1050 Brussel.

Extrait du *Bulletin des séances*, 1970-2.  
ARSOM, rue de Livourne 80 A, 1050 Bruxelles.